

PALESTINOS MATERIALIZARON ULTIMATUM

DINAMITARON LOS TRES AVIONES QUE HABIAN SECUESTRADO



**PASAJEROS
ESTAN SANOS
Y SALVOS...**

**SEGUIRAN
CAUTIVOS
ISRAELIES**

Amman, Sd. 12 (AFP).- Los tres aviones de la SWISSAIR, T.W.A. y B.O.A.C. secuestrados el domingo por comandos palestinos fueron dinamitados hoy a las 15 H GMT pero todos los pasajeros están sanos y salvos.

51 MILLONES

París, Sd. 12 (AFP).- Veintiseis millones de dólares se esfumaron en pocos segundos, cuando los comandos palestinos dinamitaron los tres aviones comerciales que habían desviado a Zarka, Jordania dijeron aquí hoy los expertos aeronáuticos.

El precio promedio de tales aparatos — sea que se trate del Boeing 707 de la TWA, del DC-8 de la Swissair o del VC-18 de la BOAC es de nueve millones de dólares por unidad.

A su vez, el Boeing 747 de la PANAM destruido el domingo en El Cairo por comandos palestinos, valía tanto como los tres aparatos dinamitados hoy, ya que su precio era de 24 millones de dólares.

En consecuencia, a cincuenta y un millones de dólares ascienden los destrozos materiales provocados por los comandos palestinos después del secuestro de los cuatro aparatos.

LOS PASAJEROS

Ginebra, Sd. 12 (AFP).- Todos los pasajeros y tripulantes de los aviones destruidos en Zarka están sanos y salvos y serán llevados a Amman, anunció aquí el Comité Internacional de la Cruz Roja (CIRC).

El portavoz de ese Comité Alain Modoux, indicó que en la sede del mismo se había recibido un mensaje en ese sentido poco antes de las 16 GMT.

ISRAELIES

Amman, Sd. 12 (AFP).- Los pasajeros israelíes detenidos por el Frente Popular para la Liberación de Palestina (FPLP) serán trasladados a un campo de Fedayines, se supo hoy aquí de fuente fidedigna.

Se ignora hasta el presente el número de los viajeros israelíes, aunque se insiste que son 40.

CICLON MATO A 40 PERSONAS: VENEZIA

Dramáticas escenas en medio de pánico

Venezia, 12 (AP).- El viento levó los paños enemigos de Venecia, la azotó una vez más anoche cuando el tifón que dejó por lo menos 34 muertos al pasar por la laguna. Hubo veintidós lesionados.

En tierra hubo 12 muertos y unos 200 lesionados, según la policía. Un gondolero relató: "Vicando pasó velozmente el remolino. Levantó la lancha como un palito, la sostuvo en el aire y luego la arrojó al agua como si fuera una bala de cañón. No se oyó un grito. Nadie

tuvo tiempo para darse cuenta de lo que pasaba.

Solo oí el ruido de metales torcidos como si fueran de pluma".

ANGUSTIA- Hace siete días que viven drama poco común. Estos son los pasajeros de la Swissair que ayer vieron cómo los guerrilleros palestinos hicieron volar la aeronave. Y con ella otras dos. Anteriormente hicieron lo propio con un avión de la Panamerican. Las pérdidas ascienden a más de 51 millones de dólares. (AP Wirephoto)

LLEGARON LOS TECNICOS DE LA KLOCKNER

Fundición es un hecho

Cinco técnicos de la firma Klockner se encuentran en esta capital, con objeto de participar en la etapa de ajuste de los hornos de fundición de estaño en Vinto.

Se informa que en las últimas horas se puso en actividad los hornos de tostación de minerales de alta y baja ley, sin combustible.

Para completar esta primera fase de pruebas, los ingenieros argentinos Magarile, Schnorrer, Gather, Andresen y Cecco, se incorporarán al trabajo a partir de mañana lunes.

Se espera para los próximos días el arribo de los demás técnicos de Klockner para completar el trabajo e iniciar la actividad industrial de los hornos.

DENUNCIA QUE NO ELIMINARAN

EXISTE PLAN DIJO ALLENDE

Santiago, Chile, Sd. 12 (AFP).- El candidato triunfante en las elecciones presidenciales del 4 de septiembre último, Dr. Salvador Allende dijo anoche aquí "que sabía que existía en Santiago un plan para matarlo físicamente".

El doctor Allende habló en una concentración masiva en apoyo a su candidatura en la primera vuelta de las elecciones presidenciales chilenas.

Allende anunció ante sus partidarios que podía depositar ante un notario un sobre secreto conteniendo la nómina de personas que estarían involucradas en un complot para eliminarle".

Allende dijo que "de concretarse este complot contra su persona el gobierno tendrá en su poder un documento con los nombres de quienes conspiran en contra de su vida."

DIARIO DE LA MAÑANA

hoy

DEFENDER EL DERECHO Y LA LIBERTAD
CON LAS IDEAS Y NO CON LAS ARMAS
(Alfredo Alexander)

AÑO II

La Paz, domingo 13 de Septiembre de 1970

CONTIENE 32 PAGINAS

PRECIO \$b. 1.-

No. 569

YPFB: TERMINOS PARA PAGAR A EX-GULF SON VENTAJOSOS

Declaración del gerente general

El Gerente General de Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos, Rolando Prada Méndez, se solidarizó con las conclusiones anunciadas por el Presidente de la República sobre el Decreto que fija la indemnización a la Bolivian Gulf Oil Company.

Destacó la ventaja conseguida en favor del país de pagar la cifra disminuida en más de 22 millones de dólares con relación al monto de inversión certificado por GEOPETROLE.

Aclaró que existe un periodo de gracia hasta el primero de enero de 1973 para comenzar la cancelación del monto indemnizable a la Gulf Oil en el tiempo de 20 años, sin reconocer en favor de la compañía privada ninguna tasa de interés que, en el supuesto caso de pagarse el 6 por ciento sobre el monto indemnizable, significaría una erogación aproximada a los 50 millones de dólares, ahorro positivo para la nación.

Los pagos del 25 por ciento destinados a cubrir la indemnización a la ex-BOGOC, están considerados sobre la producción de rolamente tres campos que explotó esa empresa en Caranda, Colpa y Río Grande, existiendo 6 campos adicionales entre las reservas revertidas al dominio del Estado boliviano y que tienen grandes perspectivas.

Ratificó que en caso de que se produjera una declinación imprevista en la producción de los tres campos antes mencionados, cesan los pagos por indemnización aunque no se hubiera cubierto en su totalidad la cifra fijada en favor de la ex-Bolivian Gulf.

El pago de indemnización está condicionado a la provisión de materiales necesarios para las plantas de procesamiento de Colpa y Río

Grande, material para el gasoducto Santa Cruz-Yacuiba así como a la obtención del financiamiento del crédito que se gestiona ante el Banco Mundial y al logro de otros créditos que aseguren el financiamiento total que permita la conclusión de la obra.

El Gerente de Yacimientos acotó que el Decreto asegura a la empresa estatal petrolera el reembolso de los fondos erogados en las obras del gasoducto y que han sido distraídos de su presupuesto normal.

OFRECIMIENTO ALEMÁN

Sobre la existencia de una oferta de origen alemán para la prospección y explotación de áreas petrolíferas, dijo que la misma está condicionada a la entrega de áreas de exploración y compensada con áreas productivas, propuesta desde todo punto de vista, inadmisiblemente.

De acuerdo al ofrecimiento alemán, las ganancias para YPFB serían muy limitadas puesto que de la subeasta producción del 100 por ciento, se deben restar los gastos de operación que constituye el 40 por ciento, con un ingreso neto de 60 por ciento al que habrá de aplicarse el 65 del 60 por ciento como participación del Estado que significa un 39 por ciento; habrá también que deducir las regalías en favor del departamento productor fijadas en un 11 por ciento de la producción y la tributación del 19 por ciento de la producción bruta en favor del Estado y que suman el 30 por ciento, quedando para YPFB el beneficio neto de un 9 por ciento, utilidad bajísima que desfavorece el interés de la oferta.

MINISTRO SANCHEZ FUE A NEGOCIAR EN EUROPA

• No reveló los detalles

• Estará también en EE.UU.

LIMA, 12 (AFP).— El ministro boliviano de Finanzas Antonio Sánchez, pasó ayer tarde por Lima con destino a Europa, vía Nueva York, para gestionar allí diversos acuerdos financieros con entidades crediticias internacionales.

No reveló la naturaleza exacta de dichos acuerdos, pero dijo que en Nueva York también atenderá asuntos financieros relacionados con la estabilidad monetaria de su país.

MADRID, 12 (AFP).— Los gobernadores de los Bancos Centrales de Latinoamérica y Filipinas, así como los representantes de éstos países ante el Fondo Monetario Internacional (FMI) se reunirán en Madrid del 15 al 18 del presente mes.

Esta reunión tiene como finalidad el estudio de una política común con vista a la próxima Asam

blea del Banco Mundial que se celebrará en Copenhague.

El programa de esta conferencia financiera se dividirá en partes. Por un lado, los gobernadores representantes de los bancos ante el Banco Mundial estudiarán la situación y buscarán una fórmula común de acción.

Otro grupo tratará de los temas relacionados con el estudio de los estudios monetarios latinoamericanos (CEMLA), que tiene su sede en México.

En la tercera, los representantes de dichos países ante el FMI estudiarán conjuntamente una serie de propuestas.

Para la reunión que comienza esta tercera parte del programa son esperados en Madrid ministros de hacienda y economía de los países latinoamericanos.

EN VENTA

VAGONETA CHEVROLET MODELO 63. DOBLE TRACCION EN PERFECTAS CONDICIONES REFERENCIAS PERIODICO "HOY" - TEL. 25166 - AV. DA 6 DE AGOSTO 2170.

ACTIVA LABOR DE ALFABETIZACION EN TODO EL PAIS

Fueron constituidos Comités de Alfabetización en todo el país. Informaciones evacuadas por el Ministerio de Educación hacen saber que esas organizaciones departamentales trabajan activamente en la organización de centros urbanos y rurales encargados de llevar adelante el programa de alfabetización.

Están encargados de la presidencia de cada Comité Departamental de Alfabetización los respectivos prefectos de cada distrito. Integran las agrupaciones alcaldes, representantes del Ministerio de Educación, de las organizaciones sindicales docentes y otras agrupaciones.

Periódicamente, el Ministerio de Educación recibe informes de cada distrito sobre la marcha de la campaña. La creación de núcleos para alfabetización, dotación de material didáctico y otros aspectos se planifica en escala nacional y atendiendo a las demandas específicas de cada departamento.



Rolando Prada, Gerente General de Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos de las condiciones para pagar indemnización a la ex-Bolivian Gulf. Aseguró que la modificación de los términos del decreto que establece la indemnización estatal no resultará perjudicada.

Caja Nacional de Seguridad Social

Convocatoria a propuestas No. 11-70

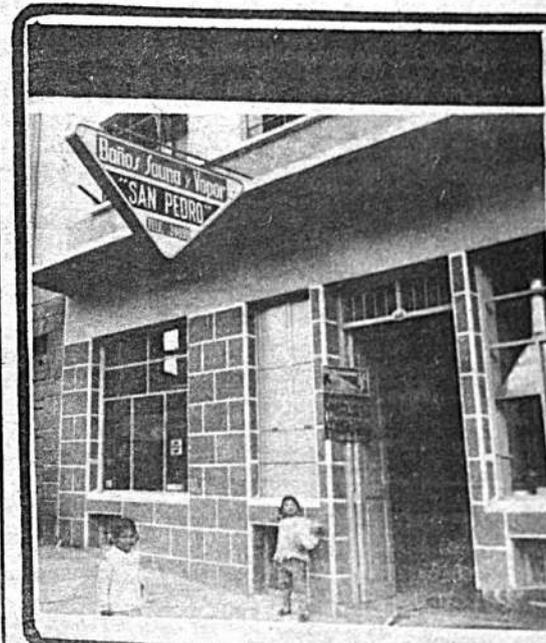
PROVISION DE MEDICAMENTOS

En cumplimiento de la Resolución adoptada por el Comité Directivo de la entidad, se convoca a propuestas a las firmas importadoras, representantes de consorcios nacionales y extranjeros y comerciantes o fabricantes en el exterior, para la provisión de productos farmacéuticos destinados a atender las necesidades de los centros médico-asistenciales de la Institución, conforme al listado y pliego de especificaciones que se proporcionará en el Departamento de Compras y Almacenes de la entidad aseguradora.

Las propuestas serán presentadas hasta horas 17 del día 19 de octubre del año en curso, en la forma y condiciones establecidas en el pliego de especificaciones que será proporcionado a los interesados en el Depto. de Compras y Almacenes de la entidad. (Calle Ingavi 1086, esquina Plaza Murillo, 2do. piso).

La Paz, 7 de septiembre de 1970.

DIRECTOR DE SERVICIOS GENERALES
DIRECTOR NACIONAL CNSS.



Baños Sauna y a Vapor

"SAN PEDRO"

ANUNCIA AL DISTINGUIDO PUBLICO DE LA PAZ QUE YA INAUGURO SUS AMPLIAS Y COMODAS INSTALACIONES

Atención esmerada

VISITENOS

Colombia 556
Teléfono 24039
Lado Prod Oriental
Zona San Pedro.

NUEVA LEY DE INVERSIONES FAVORECERA A LA INDUSTRIA

Según análisis del ministro Valencia

Desde la dictación del Decreto Supremo de 25 de octubre de 1969 mediante el cual fueron suprimidas las liberaciones de importación, la Ley de Inversiones quedó prácticamente paralizada en su proyecto y ejecución, debido a que el IPIBOL como institución de evaluación de proyectos, tuvo que rezagar sus objetivos que tienen como finalidad recibir incentivos, otorgar liberaciones, disponer las rebajas de importación en las Aduanas y conceder toda una serie de facilidades a la inversión privada.

La nueva Ley de Inversiones que aprobará en breve el Gobierno, tiene por objeto fundamental, adecuarla a las necesidades económicas del desarrollo interno y estar al servicio de la industria, todo esto en base a la política de inversión que sustenta el Gobierno Revolucionario.

Estos conceptos fueron formulados por el ministro de Industria

y Comercio Cnl. Edmundo Valencia Ibañez, al ser requerida su opinión respecto al proyecto de la Ley de Inversiones que estudia su despacho y que merecerá, en breve, el pronunciamiento del Consejo de Ministros.

Valencia Ibañez considera que la Ley de Inversiones, ha de ser sumamente beneficiosa para el país y a que su principal objetivo es el de atraer capitales extranjeros para el desarrollo de la industria y ser a la vez el instrumento legal para que el empresario invierta sus capitales con garantía del Estado.

Enumeró luego algunas de sus ventajas como ser: a) Sustitución de las importaciones, b) Lograr una mejor exportación de nuestros productos, c) Mejorar la balanza de pagos, d) Aumentar el capítulo de la Tecnología y e) Solucionar en parte la desocupación y mano de obra.

FABRICA DE FOSFOROS
Consultado el Ministro Valencia sobre la participación de los trabajadores en las acciones de la Fábrica de Fósforos, expresa que "cuando el trabajador participa como accionista en cualquier empresa está descontento que tiene mayor interés en producir y obtener, por lo tanto, mejor retribución, a la vez que la empresa tiene mejores condiciones de estabilidad y una mayor producción."

Es así que el Gobierno dispuso que parte del capital de la Fábrica Nacional de Fósforos, pudiera ser adquirido por los trabajadores a manera de transferencia y convertirlos en accionistas.

"Debo reiterar —indicó Valencia— que no se trata de un obsequio ni dádiva de ninguna naturaleza, ya que los trabajadores deberán adquirir estas acciones con sus propios recursos o trabajo intensivo: a través de sus beneficios sociales que pueden ser indemnizados, con horas extras de trabajo y con la cancelación directa de producto de sus ahorros."

El simple trabajador convertido en accionista, tiene desde ese momento todos los derechos y obligaciones.

Otro factor importante según el ministro de Industria y Comercio es el referente a que el trabajador al ser accionista de la empresa y titular en el directorio con voz y voto cuidará de los intereses de los trabajadores, y, por lo tanto, no será fácil el decretar huelgas de índole política o ajenas al interés laboral, ya que después de cada balance el producto de ganancias o pérdidas deberá ser repartido en forma porcentual entre todos los accionistas.

CONTRABANDO
Al referirse al contrabando, el ministro Valencia sostiene que esta

manifestación negativa no puede ser frenada con leyes, sino con el concurso directo de la ciudadanía que debe cooperar denunciando todo atisbo de contrabando y negándose a adquirir productos del mercado negro.

Por su parte, la industria nacional deberá producir artículos de buena calidad y a menor precio y así poder competir con los extranjeros.

OBJETIVOS INMEDIATOS

El Ministerio de Industria y Comercio estudia actualmente una serie de medidas de carácter social y económico: Mejorar las condiciones para el ingreso de Bolivia a la Sub-Región Andina, la Ley de Sociedades Anónimas, Ley de Sociedades Mixtas y la Ley Azucarera.



La nueva Ley de Inversiones será sumamente beneficiosa para la industria.

Valencia: Si los obreros accionistas trabajan mejor...

PROCESARAN EN EL PAIS SUEROS CONTRA TIFUS

Ahorrarán tiempo y dinero

Se procesarán en laboratorios del Ministerio de Salud el examen serológico de suero sanguíneo para el diagnóstico de tífus exantemático. El doctor, es el Sr. Secretario de Estado en el ramo de Salud, en colaboración con la Organización Mundial de la Salud, envió a la Dra. López de Murillo, a la Universidad de la Paz, a la especialización en el Laboratorio microscópico de la Universidad de Ma

"Después de concretarse los resultados en aquellas dos regiones piloto, se evaluará la experiencia y se socializará el programa con carácter nacional, a cargo de personal boliviano", dijeron autoridades del Ministerio de Salud.

POSTERGARON LA DISCUSION SOBRE CAMINO PANAMERICANO

Asunción, Sep. 11 (AFP). - Paraguay sugerirá el aplazamiento de la reunión vial para tratar las conexiones correspondientes a la carretera transversal panamericana.

El anuncio lo formuló ayer el Subsecretario de Estado de Obras Públicas y Comunicaciones ingeniero Enrique Barrial.

La reunión será realizada, entre los días 2, 3 y 4 de noviembre próximo en Asunción con participación de los delegados de Brasil, BOLIVIA, Paraguay y Perú.

La transversal panamericana parte del puerto brasileño de Paranaguá estado de Paraná, sobre el océano Atlántico uniéndolo con el Callao, principal terminal marítima peruana.

Actualidad, de acuerdo al plan de vacunación que en su fase se inició el mes pasado en La Paz y Chuquisaca. El diagnóstico consiste en exámenes sanguíneos y luego en los Estados Unidos para el correspondiente diagnóstico, según las autoridades supone una considerable inversión de tiempo y gastos considerables.

En los últimos días, en ocasión de la visita de Charles Wissemann, Director de aquel laboratorio norteamericano y descubridor del avacvacuna contra el tífus, se vio la necesidad de que nuestro país cuente con personal especializado para agilizar el programa, los laboratorios del país cuentan con todos los medios y condiciones necesarios. Por otra parte, la pretensión del Ministerio de Salud, es ampliar a los departamentos estos programas a otras áreas del país donde se presentan epidemias de tífus en forma de tífus en enfermos ad.

TRABAJADORES DE EDITORIAL ESTATAL DECRETARON HUELGA

Los trabajadores gráficos de la Editorial del Estado declararon huelga de brazos caídos, a las cero horas de mañana, protestando por las autoridades correspondientes no cumplir el acuerdo suscrito en 1967 y por el cual se comprometieron a incrementar sus haberes.

Aducen mala intención interpretativa de las disposiciones, emanadas en su oportunidad de las autoridades, a fin de quitarles un derecho económico que benefició a todos los trabajadores gráficos del país.

Indican que no pueden sufrir un atropello injusto "por la insensibilidad de algunos funcionarios que pretenden granjearse la voluntad de sus superiores a costa del hambre de los trabajadores".

Finalizan dejando constancia que su actitud obedece a motivos legales, exigiendo el cumplimiento de informes de la Comisión Organizada por el Ministerio de Informaciones y otras autoridades competentes.

Ministerio de Planificación Subsecretaría de la Reforma Administrativa

Invitación a las empresas públicas y mixtas e instituciones descentralizadas al curso "Interpretación y Análisis de Estados Financieros"

Con el auspicio de la Dirección General de Presupuestos del Ministerio de Finanzas, el Instituto Superior de Administración Pública ha organizado un Curso de "Interpretación y Análisis de Estados Financieros", destinado a funcionarios de las Empresas Públicas y Mixtas e Instituciones Descentralizadas a realizarse del 5 de octubre al 23 de diciembre del presente año.

- El curso estará dividido en tres fases:
- 1ra. Fase. Contabilidad Básica.— Destinada a funcionarios que no tengan conocimientos suficientes en contabilidad.
- 2da. Fase. Contabilidad Intermedia.— Destinada a funcionarios que tuvieren conocimientos básicos de contabilidad o a los participantes que hubieran aprobado la primera fase.
- 3ra. Fase. Complementaria.— Destinada a participantes que hubieran aprobado la segunda fase.

La primera fase del Curso se iniciará el 5 de octubre y tendrá una duración de cinco semanas.

La segunda fase se iniciará el 9 de noviembre y tendrá una duración de cuatro semanas.

La tercera fase se iniciará el 7 de diciembre y tendrá una duración de tres semanas.

El Curso finalizará el 23 de diciembre de 1970. Las inscripciones deberán efectuarse en el Instituto Superior de Administración Pública, hasta el día 21 de septiembre. Los interesados podrán obtener mayores informaciones en ISAP, edificio de la Renta, 5to. piso, calle Ballivián N° 1333, teléfonos 50626 ó 29921.

INGENIOS PODRAN PROCESAR LOTES ADICIONALES DE CAÑA

Ampliaron sus cuotas de producción

Mediante decreto supremo aprobado en el último consejo de ministros, el Gobierno autorizó a los Ingenios La Bélgica, San Aurelio y Stephen Leigh producir adicionalmente a sus cuotas fijadas en el D. S. 9.229 de fecha 21 de mayo de 1970, 47.232 y 40.000 quintales de azúcar respectivamente, provenientes de la molenda de excedentes de materia prima de cañeros registrados en dichos ingenios y de su propia caña.

El Ingenio Guabirá por su parte, podrá procesar el resto de caña existente en Santa Cruz tanto de proveedores registrados, como de cañeros no registrados en los planes de zafra, hasta el límite de su cuota establecida en el decreto citado líneas arriba.

Según la disposición de Gobierno, los ingenios azucareros juntamente con las instituciones cañeras adoptarán el sistema adecuado para la recepción de la caña guardando el siguiente orden de prioridades: a) Mediante incrementos en la recepción diaria, facilitando las entregas de aquellos proveedores que se hallaran atrasados en el cumplimiento de sus cuotas y b) La caña excedente a través de un proceso paulatino de recepción que no afecte a los anteriores.

En relación a las entregas de caña provenientes

de agricultores no registrados en los planes de zafra, éstas estarán condicionadas para el futuro a las determinaciones de la Ley Azucarera a dictarse.

Los cañeros que provean materia prima en dos o más ingenios no podrán entregar caña excedente sin haber previamente cumplido con sus cuotas asignadas en los ingenios respectivos, hecho que deberán certificar para la recepción de dicha caña.

Otra disposición que señala el decreto supremo, se refiere a la cantidad de azúcar producida adicionalmente, la cual será sometida a bloqueo en almacenes controlados por el Cuerpo Ejecutivo de CNECA. El azúcar sometida a bloqueo, podrá ser liberada por cada ingenio azucarero, únicamente con autorización expresa del Ministerio de Industria y Comercio y previo informe favorable del organismo ejecutivo de CNECA en los siguientes casos: Para exportación a mercados exteriores y para satisfacer eventuales deficiencias en el suministro del mercado interno.

Finalmente se establece que el azúcar producida adicionalmente a la cuota global fijada para 1970 y sujeta a bloqueo, no será tomada en cuenta para efectos de fijación en las cuotas de azúcar de la próxima zafra de 1971.



Friedrich Megerle, de Alemania Federal, metalmurgista, que junto a los 16 técnicos tendrán su cuota de responsabilidad en el éxito del primer gran paso de la fundición de estaño boliviano.



Leonhard de Cecco, ministro austriaco, trabaja para la Klockner y permisionarios en Vinto-Oruro hasta que concluya el período de ajuste y prueba.

ANTIGUA ESCUELA SERA CONDECORADA

50 años en funcionamiento

La escuela "16 de Julio" recibirá mañana un condecoración como parte central del programa preparado para festejar las Bodas de Oro del establecimiento.

La directora y personal docente de la escuela "16 de Julio" prepararon un programa especial que servirá de marco a la entrega de la condecoración. Fue invitado al acto el Ministro de Educación, a quien acompañarán otras autoridades. El programa está anunciado para las 10 de la mañana.



Jorg Schnorr, Ingeniero Mecánico de Hamburgo, hará una revisión de las 70 mil toneladas de maquinaria y estructura metálica que se concluyó en 3 años.

EXIGEN INSTALACION DE MAESTRANZA PARA FF. CC. EN COCHABAMBA

Cochabamba 12 (HOY). - Trabajadores ferroviarios amenazaron con ingresar en huelga indefinida si el Ministerio de Transportes y Comunicación determina la instalación de la mastranza Diésel en Uyuni, y no en kilómetro cero de esta ciudad.

El sindicato manifiesta que debía arribar una comisión oficial para solucionar el problema planteado y a hace dos meses.

Similar actitud asumieron ferroviarios de Uyuni, que marcharon a las instituciones respectivas para oponerse a las decisiones de Cochabamba. Otra medida similar pretende cumplir, si hasta el 18 de septiembre, el Ministerio de Transportes y Comunicación, no resuelve problema favorablemente a ferroviarios de Cochabamba.

MANIFESTACION
Cochabamba 12.- Un grupo de universitarios que pertenecen al Frente Universitario Nacionalista Popular protestó contra el Gobierno por haber aceptado demeritar a la Gulf Oil.

Antes de mediodía, cerca de 20 jóvenes desfilaron por las principales calles portando carteles con consignaciones que expresan su disconformidad con la medida adoptada por el Gobierno del General Alfredo Córdova, que esgrime su disconformidad con la medida adoptada por el Gobierno por haber aceptado demeritar a la Gulf Oil.

El grupo de manifestantes se dispuso a pasar frente a la Prefectura Departamental se dispersó pacíficamente.

MEMORIAL FABRIL
Cochabamba 12 (HOY). - Los fabriles entregaron un memorial al Presidente de la República, reclamando su planteamiento de desarrollo económico y la atención de los principales problemas de Cochabamba.

La carta, que posteriormente adquirirá carácter de abierta, tendrá asimismo un análisis de la actual situación política, económica y social del país, y las medidas aconsejables para solucionar los problemas inmediatos.

PRUEBAS EN DIC
Cochabamba 12 (HOY). - Las diferentes reparticiones de Tránsito rendirán pruebas de capacidad para la ratificación de los conductores por sus respectivos organismos.

Los exámenes dispuestos por el Ministerio del Interior, versarán sobre materia de reparticiones de investigación policial, primeros auxilios, derecho penal y procedimientos de Policía, y procedimientos de Tránsito se concretarán en casos de investigación de accidentes de tránsito y aspectos de seguridad pública.

DATOS que le interesan

- FARMACIAS DE TURNO**
Del 12 al 19 de septiembre.
COLON: Mercado 1349 Tel. 23061.
VIDA NUEVA: Av. Iturralde 1377 Tel. 41425.
OLMOS: Plaza Alonso de Mendoza 266 Tel. 23702
SANTA RITA: Max Paredes 944 Tel. 27637.
SALUS: Ricardo Bustamante 645 Tel 20392
ESPERANZA: Victor, Sanjinés 2778 Tel.: 20141.
LA ESTRELLA: Av. Central 630 (Villa Copacabana.).

hoy
Oficinas y Redacción : 6 de Agosto 2170.
Casilla de Correo: 477
Dirección : tel. 28737
Dirección de Coordinación y Gerencia : teléfono 29883.
Administración y Publicidad : tel. 25166
Redacción : tel. 50597.

Bomberos	119
Asistencia Pública	118-22111
Policía (DIC)	110
Tránsito	20148
Agua	26625
Energía	54357
Teléfonos (reclamos)	113
Informaciones	104
Señal Hora	117
Larga distancia exterior	55907-09
Interior	20402-03
Hospital de Clínica	22821-22

LLEGARON CINCO TECNICOS EN FUNDICION DE ESTAÑO

Ultimarán detalles de planta en Vinto

Cinco nuevos técnicos de la firma Klockner se encuentran en La Paz para participar en los días siguientes en los períodos de ajuste y prueba de la Fundición de Estaño de Vinto.

los hornos de tostación para minerales de alta y baja ley.

Los ingenieros metalurgistas Megar, Schnorr, Gather, Andresen y Cecco se incorporarán el lunes al proceso esperándose que los siguientes días terminen de llegar los técnicos que participarán en el complejo metalúrgico en marcha.

Los hornos de fundición de ENAF comenzaron la fase de ajuste con la puesta en marcha, sin combustible de

TRES HERIDOS EN ACCIDENTE DE TRANSITO

Tres personas resultaron heridas ayer a consecuencia de un vuelco del camión placa 2461, a la altura de "La Cumbre", camino a Yungas. Las personas accidentadas son: Isidra Lizarazu, Luisa Santander y Rosa de Campos. El vehículo era conducido por el chófer profesional Policarpo Alvarez, con Brevet 14437, el mismo que se halla detenido en las dependencias de Tránsito; mientras se releva ante las respectivas diligencias.

EXCOMBATIENTES APLAUDEN A COMISION MORALIZADORA

Por defender a un afiliado

Bernardino Bilbao Rioja recibió felicitaciones de la Asociación de Beneméritos de la Guerra del Chaco, por una medida dictada en favor de uno de sus afiliados. Concretamente se refieren al trato discriminatorio que había dispensado la CNSS al ex combatiente Timoteo Ríos Vargas, al no haberse consignado sus derechos de percibir beneficios del Seguro, con la agravante de que hizo resistencia

a órdenes judiciales para acudir y burlar normas legales. Este hecho pasó a conocimiento de la Comisión Moralizadora, cuyo titular, después de verificar la denuncia mediante informes técnicos de la Contraloría, dictó una Resolución determinando que la Caja del Seguro, devuelva a Ríos Vargas sus beneficios conculcados y se sancione al ex Presidente y cómplices de la entidad por ese hecho.

MAÑANA DEFINIRAN COMERCIALIZACION DEL ANTIMONIO

Mañana se definirá la forma de comercialización futura de antimonio a cargo del Banco Minero de Bolivia, cuyas modalidades han sufrido alguna alteración debido a la desventajosa variación del precio del mineral en el mercado internacional.

La mina privada fue la más afectada por la medida, puesto que el rescate a cargo de BAMIN ha sido paralizado a su vez, debido a normas establecidas con las firmas Tennant y Metal Traders, tradicionalmente adquirentes de antimonio boliviano.

Funcionarios del Ministerio de Minería y Metalurgia, del Banco Minero y la Minería Privada, sostuvieron la pasada semana prolongadas reuniones por lo que se espera una determinación concreta para los primeros días de la presente semana.

CAF ANALIZARA PROYECTOS DE EFECTO MULTINACIONAL

Adolfo Linares, presidente de la Corporación Andina de Fomento, analizará hoy al país a fin de conocer la situación económica y financiera, el número y prioridad de proyectos de efecto multinacional que cuenta Bolivia, para participar efectivamente como miembros del Grupo Andino.

El funcionario de la organización internacional al llegar acompañado de un calificado grupo de expertos de la CAF, quienes el estudio, en términos de financiación que realiza el gobierno boliviano y la magnitud y forma de ayuda que requerirá el país para conseguir aumentar su tasa de desarrollo que le permita nivelar su crecimiento con respecto a los demás miembros de la Subregión.

Para facilitar la tarea de los miembros de la Corporación Andina de Fomento, la Secretaría Técnica de Integración en forma conjunta con los Ministerios respectivos ha elaborado proyectos de documentos que le permitan discutir y examinar la importancia de los mismos.

Las reuniones se realizarán a partir del 14 al 18 del presente.

REGIMEN DE TRATAMEN

Uno de los principales aspectos que estudia la Junta del Acuerdo de Cartagena y un grupo de expertos es el referente a la estrategia que la Subregión debiera adoptar en su conjunto.

Para el efecto el mencionado grupo de trabajo ha efectuado un diagnóstico de las inversiones realizadas por empresas transnacionales, que servirá para la formación de un esquema a pulcrico técnico que será sometido a criterio de los países miembros.

Por su parte, la Secretaría Tec-

nica de Integración ha programado reuniones con expertos del país para que examinen los documentos antes señalados y ver el grado de participación y las ventajas que Bolivia conseguiría en su condición de país de menor desarrollo relativo.

ALEMANIA FEDERAL EN LA FERIA AGRICOLA CRUCEÑA

Del 19 al 27 de septiembre del año en curso se realizará en Santa Cruz, la VII Exposición Agrícola, Ganadera, Industrial y Comercial que se celebra desde su fundación en 1963.

Empezó siendo una Feria Agraria local y, actualmente, llega a ser una Feria que sobrepasa el carácter de actividades nacionales, lo cual se ha notado desde 1968 por las participaciones de Argentina, Brasil, Inglaterra y Japón.

El año pasado, participaron además de Inglaterra, expositores de Estados Unidos, Paraguay, la República Federal de Alemania.

La primera participación de Alemania en 1969, despertó gran interés entre los círculos boliviano-alemanes. Por razón del rápido desarrollo de la ciudad y regiones de Santa Cruz, la Cámara de Comercio e Industria a Bolivi-ano-Alemana junto con la Embajada Alemana, han recomendado a las autoridades alemanas respectivas, una nueva participación que fue aceptada.

En 1969 Alemania tuvo un pabellón propio de 150 metros cuadra-

dos sobre un área de 200 metros cuadrados en el que fueron expuestos productos de la industria alemana como ser: pequeñas máquinas de laboradas de madera y de metal, herramientas eléctricas, sierras a motor, así como maquinaria para la agricultura.

Este año Alemania ha ampliado su pabellón oficial en el que se encuentra un stand informativo del Ministerio Federal de Economía, del Ministerio Federal de Nutrición, Agricultura y Silvicultura, como una exposición representativa de la industria alemana.

Como punto esencial de la región de Santa Cruz, está el sector de la agricultura e industria, por tal objeto, el gobierno alemán presenta un stand informativo en 1969, para facilitar el trabajo en el campo agrícola e industrial.

Conocidas firmas alemanas, entre ellas Hoechst, Degussa y Lurgi presentarán un aparato sobre instalaciones industriales alemanas, sobre todo de la industria pesada y química. La oferta será completada por productos alemanes de las firmas Dolmar, Volkswagen, So-ly y Bayer. También este año está

representada en el pabellón alemán la "Unión de Libreros alemanes" que, con libros sobre posibilidades de formación profesional, será de interés especial.

La presencia de Alemania en este evento internacional, será de un valor inapreciable para el intercambio comercial entre ambos países.

El intercambio comercial siempre mantuvo en 1969 no sólo en las exportaciones alemanas a Bolivia, sino también en las exportaciones a Alemania.

En relación a 1968, alcanzó un volumen total de 132,9 millones de DM en comparación a los 116,7 millones de DM con el año anterior. Las exportaciones alemanas a Bolivia fueron en 1969 de 7,2 millones de DM por encima del resultado del año anterior, mientras que las exportaciones bolivianas a Alemania aumentaron en 9,2 millones de DM. La República Federal de Alemania exportó productos por un valor de 78,8 (1968: 71,6) millones de DM, mientras que las exportaciones bolivianas a Alemania alcanzaron a 54,1 millones de DM en comparación de 44,9 millones de DM del año 1968.



Interior de la clínica flotante que donó la fundación "Hospital Beat" al Ministerio de Salud para que preste sus servicios en ríos benianos.

La clínica esta provista de equipo médico completo, laboratorio, rayos X, equipo de odontología y una carpa de hospitalización con 12 camas que puede ser instalada a orillas de cualquier río.

La embarcación llegará a Bolivia a fin de año, navegando por el río Amazonas. El Ministerio de Salud escogerá al personal médico que atenderá la clínica a flotante.

DIRIGENTE CAMPESINO RECHAZA ACUSACIONES

El dirigente campesino Dionisio Osco rechazó acusaciones lanzadas contra él que lo sindicaban de ser responsable de bloqueos injustificados y levantamientos campesinos en la región de Guaqui.

Osco, Secretario Ejecutivo de la Federación Departamental de Trabajadores Campesinos de La Paz, hizo notar que su actuación estuvo siempre determinada por el mandato de los trabajadores del campo que lo eligieron dirigente.

Señaló que la decisión de bloquear caminos fue adoptada por los campesinos en defensa de su economía y no por razones políticas.

ALCALDE ORUREÑO ENCARA AMPLIO PLAN DE LABORES

ORURO, 12 (HOY). Una amplia labor de embellecimiento de los espacios verdes, parques y plazas de la ciudad cumple la comuna orureña, por intermedio de la sección forestación, que dirige el Ing. Yacac.

Asimismo el Alcalde, Quevedo Sánchez, desea encarar con más seriedad el problema de anegamiento total en época de lluvias que sufre la populosa zona este. Para el efecto se ha convocado a propuestas para el trabajo de acondicionamiento de aceras en una extensión lineal de 13.500 metros. Este acondicionamiento permitirá realizar alguna canalización más efectiva de las arterias no pavimentadas y evitar que las viviendas particulares estén en peligro de inundaciones por la acumulación de aguas potables y permitir que las mismas desagüen en el canal que circunda a la ciudad y de gran capacidad para recibir las aguas escurridas de los cerros y calles de la zona oeste.

Asimismo, hasta fin de semana se conocerán los nombres de las empresas que se encargarán de realizar trabajos de empedrado de veinte cuadras, convocado por la comuna de acuerdo a sus disponibilidades económicas.

Tales trabajos deberán iniciarse de inmediato, para no tener mayores problemas con la zona este, por lo menos mitigar el amplio trabajo que se tiene año tras año, entre la comuna y las fuerzas del orden.

El equipo pesado de la comuna ha sido incrementado con la compra reciente de dos volquetas, que pasarán al servicio de transportes. Se ha dispuesto una reparación general del equipo pesado de Caterpillar, para realizar los trabajos de canalización y raspado de las arterias no pavimentadas de las zonas de este y sud.

MOTOSIERRAS DOLMAR

De procedencia alemana

Alfabetizar es Progreso



*** PARA EL LEÑADOR**

*** LA EXPLOTACION FORESTAL**

*** EL PODADO DE ARBOLES FRUTALES**

HANSA LTDA. La firma boliviana de su confianza con más de 60 años al servicio del país

DEPTO. TECNICO Tels. 42836 - 35219 - 53661

Sucursales: COCHABAMBA - URURO - POTOSI - SANTA CRUZ - SUCRE - TARIJA - VILLAZON

Canciller Camacho viaja hoy a ONU

PRESENTE GRUPO NACIONAL

Canciller de la República, Edgar Camacho Omiste, viajara a Nueva York presidiendo la delegación boliviana que participara en el 25 período de sesiones de la Asamblea de la Organización de las Naciones Unidas.

La asamblea, que se iniciara el 15 de este mes, considerara importantes acuerdos internacionales, especialmente en lo que respecta a la guerra del Vietnam, el conflicto del Medio Oriente y la discriminación racial, además de los proyectos de varios países para que el Comunista ingrese al seno de la ONU.

Camacho Omiste, pronunciara en la asamblea un discurso en el que pedira la ratificación de la independencia de la política internacional de Bolivia, para un anuncio calificado de trascendental.

PIDEN CONSTRUCCION DE SU SEDE LOS MADEREROS CON FONDOS DEL 0,30 %

Los madereros solicitan al Ministro de Trabajo, la creación de su sede sindical con el 0,30% de los fondos destinados a ese rubro y canchas deportivas.

La mañana de ayer, dirigentes madereros se entrevistaron con el Ministro de Trabajo, Samuel Gallardo, quien les manifestó que desde el Decreto disponiendo el 0,30% de los fondos para ese rubro se ha beneficiado a la obra social.

Los madereros pidieron trato igual a los otros organismos laborales que el Estado también efectúa aportes.

OVANDO ASISTIRA A LOS FESTEJOS DE COCHABAMBA

REGARÁ IMPORTANTE DECRETO

El presidente Ovando viajará hoy a Cochabamba para asistir a los festejos de la efemerides departamental de ese distrito. En la oportunidad, el Jefe del Estado entregará el Decreto Supremo que concede al Banco Central para que el Comité Pro Cuarto Centenario de Cochabamba negocie un crédito de 12 millones de dólares para obras urbanas.

Además, el Presidente de la República hará conocer importantes disposiciones del Gobierno que benefician a esa ciudad.

Ovando poseionará la nueva directiva de la Federación Departamental de Campesinos de Cochabamba, luego de haberse logrado la unificación de los trabajadores del agro en el Valle. La reunión tendrá lugar en la Coronilla, oportunidad en que se realizará una masiva concentración campesina.

ORURO RECHAZO CONVENIO SOBRE TARIFAS DE AGUA

REALIZARON UN CABILDO ABIERTO

El Cabildo abierto realizado recientemente en Oruro, resolvió rechazar y desconocer el convenio sobre tarifas de agua, suscrito por el Ministerio de Urbanismo y Vivienda, Prefectura, Alcaldía, SELA y el Comité de Defensa de los Intereses de la ciudad, el pasado 20 de agosto.

En la oportunidad, el acuerdo fue calificado de lesivo y oneroso a la economía popular. Rechazaron las tarifas de 6 pesos para la primera categoría; 14 para la segunda; 23 para la tercera y 28 pesos para la cuarta categoría.

Resolvieron asimismo, exigir a las autoridades fijen el pago de 4 pesos mensuales para las zonas marginales donde viven la mayor parte de los trabajadores; segunda categoría, para inmuebles sin alcantarillado la suma de 6 pesos y 12 pesos para inmuebles con alcantarillado.

Para fábricas de refrescos o similares que utilicen el agua con fines industriales, la tarifa debe ser fijada en negociaciones directas entre partes, puntualizaron.

COLECTIVOS UTILIZARAN NUEVO TIPO DE BOLETOS

ANUNCIO DIRECCION DE TRANSITO

En la Campaña de Seguridad de Tránsito, emergente de la Primera Mesa Redonda auspiciada por la Dirección General del Servicio Nacional de Tránsito, y de conformidad con los acuerdos suscritos con miembros de la Confederación Nacional de Choferes, a partir del presente mes utilizarán los servicios de colectivos en esta ciudad un nuevo tipo de boleto, con impresiones gráficas y slogans, alusivos a conductores, pasajeros y público en general, destinados a orientar a la ciudadanía sobre las diferentes normas y reglamentaciones, para la normal circulación de peatones y vehículos, tendiente a disminuir en lo posible la alarmante proliferación de accidentes.

COLABORACION DE RADIO - EMISORAS

También las radios-emisoras de la localidad como ser: Radio "Méndez", "Cruz del Sur", "Batallón Colorados", "Progreso", "Altiplano", "Nacional" y otras, han comprometido su concurso en la mencionada Campaña de Seguridad, transmitiendo por sus estaciones, slogans alusivos a esta finalidad. Es de esperar pues, que toda la ciudadanía preste su concurso a este fin, toda vez que los resultados serán de indudable beneficio para la colectividad toda.

En el tercer punto de la resolución resolvieron rechazar todo cobro adicional al sobre las anteriores tarifas propuestas. Se refirieron concretamente a la papeleta avalada, instalación de medidores y otras medidas.

Se dieron que las autoridades respeten la permanencia de pilas públicas en las zonas pobres y menesterosas.

El quinto punto de la resolución indica que la aplicación de las tarifas propuestas por el Cabildo y el cobro de las mismas debe ser paralela al ablandamiento de agua y a la provisión de agua pura de Calacala, dos días a la semana.

El Cabildo concedió un plazo de 48 horas a las autoridades competentes para que acepten las tarifas señaladas, caso contrario facultó a la COD para que en consulta a directa con sus bases de decreto un paro de 24 horas en un plazo a determinarse posteriormente.

En el tercer punto de la resolución resolvieron rechazar todo cobro adicional al sobre las anteriores tarifas propuestas. Se refirieron concretamente a la papeleta avalada, instalación de medidores y otras medidas.

Más adelante, exigen que el Ministerio Público proceda al enjuiciamiento de los responsables de malversación de fondos de SELA y al embargo de los bienes del ex-Gerente, ingeniero Uzin.

Finalmente piden a la Contraloría General de la República a investigar la utilización de los fondos recaudados por concepto del cobro de un peso a personas que viajan. La medida fue adoptada por la Alcaldía, finaliza.

Instituto Nacional de Adaptación Infantil I. N. A. I. CONVOCATORIA

La Fundación Pro-I.N.A.I. convoca a concurso de méritos para la provisión de los siguientes cargos:

1) Médico Director con carácter interino, tiempo completo. Los postulantes deberán tener experiencia en Psiquiatría.

Asimismo convoca a concurso de méritos y exámenes de competencia u oposición y suficiencia según los casos para:

2) Un jefe(a) del Departamento Pedagógico.
3) Seis Maestros(as) para el Departamento Pedagógico.

Los postulantes para todos los cargos señalados anteriormente deberán presentar sus expedientes hasta el día 19 del presente mes a horas 17.00 en las oficinas del I.N.A.I., Av. Héctor Ormachea — esquina calle 5 — Obrajes.

La Paz, septiembre, 1970

EL DIRECTORIO



¡PRONTO! CIRCOS EGRIED Y FINOS ¡PRONTO!

PRIMER FESTIVAL INTERNACIONAL
DEL CIRCO en América Latina, con la
participación de los mejores artistas y
animales amaestrados de los más famosos
Circos del Mundo

CANCHA ZAPATA




Maximo y Minimo, El caballo mas grande y el más pequeño del mundo. Del Circo Krone de Sulza.

La representación de la Risa mundial 12 Payasos de fama Internacional.



Cuadrillas de trabajadores municipales del Departamento de Reforestación cavando trincheras en la zona de Llojeta para defender los suelos de la erosión con la detención de las aguas pluviales que servirán además para la plantación de árboles.

PREFECTO HIZO PLANTEAMIENTO AL PRESIDENTE

-El Prefecto de La Paz, Manuel Elías Paredes, entregó al presidente Alfredo Ovando Candía un planteamiento señalando la urgencia de la ejecución de obras positivas en el Departamento, con motivo de la recordación de un nuevo aniversario de la Fundación de La Paz, el 20 de octubre.

"En este sentido, dice el documento entregado a la Presidencia, aquilatando el pensamiento de agrupaciones cívicas, culturales centros de acción de pueblos paceños, es que tengo a bien encarecer al Ilustre gobierno, quiera impartir sus disposiciones, a fin de que se dicte una Resolución Suprema que permita que el Ministerio de Finanzas conceda esta subvención a la Prefectura del Departamento de La Paz, como homenaje a su fundación, con la entrega de 150 mil pesos ofertada preliminarmente por V. E. durante mi visita que tuve a bien hacerle en fecha 31 de agosto pasado"



Venciendo enormes dificultades estos vecinos de Llojeta se han propuesto construir sin ayuda de ninguna institución, un camino carretero en jornadas de Acción Comunal.

ACABAMOS DE RECIBIR

- STANCOH** Transformadores para transmisión, recepción y amplificación, chokes y transformadores de placa, poder, modulación, de salida y otros
- OXFORD** Altoparlantes diferentes modelos para remplazo coaxiales y conos duales de alta fidelidad para estereofónicos.
- SEMITRON** Diodos rectificadores de selenium y silicónes, transistores de potencia PNP.
- "WEN"** Soldadores de calentamiento instantáneo y puntas de repuestos.
- CONTINENTAL** Supresores de ruido para bujías, distribuidor o generador, resistencias de alambre de 5 y 10 watts diferentes ohmajes.
- JOHNSON** Phone-patches para aficionados, chokes de R. F. y aisladores cerámicos diferentes para antenas.
- CORNELL-DUBILIER** Rotores de antenas para aficionados, para 110 y 220 voltios

Establecimientos MARCONI

Yanacocha 337 Teléfono 24348 Casilla 143
 Ventas: MARVIN S R L. Sagarnaq 178. Tel. 52663
 MAXELL Av. Buenos Aires 846. Tel. 42924

Elías Paredes no logró entrevistarse con el Mandatario el viernes anterior, debido a la reunión de la Comisión Económica y Financiera que analizó la situación general del país. Sin embargo, el Prefecto entregó la nota y la llave de oro de la población de Tiwanacu y una réplica en miniatura de la Puerta del Sol.

Consulado chileno aclara sobre hechos en su país

INFORMACIONES CONCRETAS

El Consulado General de Chile, ante la confusa situación que muestran en nuestro país las noticias

internacionales, se hace a dar a conocer algunas informaciones concretas que demuestran solidez democrática y constitucional, de permanencia en el plano, de autodeterminación y respeto a la no intervención, los cuales son valores permanentes de Chile:

ORGANIZAN CLUBES DE FOLKLORE: AREA RURAL

-La organización de clubes folklóricos campesinos está siendo encarada por la Dirección Nacional de Antropología y los primeros resultados han sido positivos, sobre todo, por la buena actuación de los grupos de Colquencha y Umalá en eventos internacionales.

A fin de relacionar esta actividad con el plan educativo de recreaciones se pidió a los Directores de Núcleos Rurales del país, promuevan en sus respectivos distritos la creación de nuevos clubes cuya prioridad número uno es la de conservar y cultivar la riqueza vernacular artística de Bolivia.

Con este objeto se han enviado circulares e instrucciones a dichos Directores para que organicen, conjuntamente la comunidad este tipo de manifestaciones artísticas, dejando al margen, en lo posible las festividades tradicionales.

Periodicamente los clubes fundados envían a la Dirección Nacional de Antropología la nómina de las especies de su repertorio, señalando fecha para su presentación oficial, oportunidad en que se constituye en la misma, una comisión de especialistas, con objeto de realizar el registro coreográfico, musical, organográfico y de vestimentas, así como de otros aspectos antropológicos culturales que los complementan.

1.- La situación de los pasadías de esta semana fue el campo financiero. Se pagó un retiro de fondos bancarios de depósitos de ahorro. La actuación tiene a normalizar el Gobierno respaldado por el sistema bancario ahorros. La situación actual claro regreso a la normalidad, abastecimiento de circulante productos es normal. Toda ma es infundada.

2.- Las medidas anunciadas por la Unidad Popular son de normalización de los Bancos, dando garantizados los depósitos y cuentas de las personas físicas y jurídicas por lo cual la medida que provocó el fenómeno de fundamento. Debe presentarse que el Banco de la moneda normalmente maneja cuentas por ciento del movimiento bancario y no ha sido restringido.

3.- Se ha advertido una restricción comercial e industrial pero el Gobierno está actuando energicamente en la situación para que la próxima semana retorne a la normalidad.

4.- Existe absoluta tranquilidad política y de orden público.

5.- Los representantes de los señores Allende y Sandri para informar al ministro de Hacienda, así Directiva de la CUT, han dado su total acuerdo con las medidas que el Gobierno adoptó el primer momento.

6.- El control estricto de los precios que existe en el país hace años hace imposible la masiva de capitales.

7.- Las reservas de la Banca Internacional superan los 300 millones de dólares -son las más altas del mundo- y el país sigue cumpliendo todos sus compromisos normalmente y en términos de moneda. La actividad de exportación e importación no tiene dificultad alguna.

8.- El proceso electoral arroja sin inconveniente la elección democrática y la se han mantenido y más sin variación.
 La Paz, 12 de septiembre

Caja Nacional de Seguridad Social

CONVOCATORIA A CONCURSO INTERNO A LOS MEDICOS DE LA CAJA NACIONAL DE SEGURIDAD SOCIAL DE LA REGIONAL DE LA PAZ

Habiéndose declarado desierto el Concurso de Méritos convocado en fecha 19 de agosto pasado, para el cargo de Jefe de Urgencia y Admisión del Hospital Obrero, se convoca a Concurso de Méritos Interno y presentación del plan funcional sobre organización técnica, a los médicos de la Caja Nacional de Seguridad Social de la Regional de La Paz, complementada con test sobre Disposiciones Legales de la Seguridad Social para el cargo de:

JEFE DEPARTAMENTO DE URGENCIA Y ADMISION Tiempo completo

Los expedientes se reciben en la Secretaría de la Dirección Médica Nacional (calle Ingavi esq. Plaza Murillo) hasta horas 18 del día miércoles 16 del mes en curso.

La Paz, 7 de septiembre de 1970

Jefe Depto. Planificación y Normas Médicas de la CNSS.

Director Médico Nacional

Ministerio de Transportes y Comunicaciones

ADMINISTRACION DE AEROPUERTOS Y SERVICIOS AUXILIARES A LA NAVEGACION AEREA

Se invita a los propietarios, gerentes y/o administradores de empresas y firmas especializadas en la materia, debidamente establecidas en el país, a presentar ofertas para obtener la locación de los siguientes ambientes situados en el Edificio Terminal del Aeropuerto Internacional de "El Alto" de La Paz:

- a) Snack-Mirador
- b) Peluquería para caballeros
- c) Salón de belleza para damas.

Las ofertas deben sujetarse al Pliego de Especificaciones que los interesados podrán retirar de la Secretaría General de AASANA en el Aeropuerto de El Alto, a partir del día lunes 14 del mes en curso.

Las propuestas se recibirán hasta horas 15:00 del día lunes 23 del corriente mes, con las formalidades legales correspondientes.

El Alto de La Paz, 10 de septiembre de 1970

Hugo Mirabal Guardia - Administrador Nl. de AASANA

Vº Bº Ing. Jorge Jáuregui Canévaro Subsecretario de Transportes

REALIZARAN AMPLIADO NACIONAL: FABRILES 17 Y 18 DE SEPTIEMBRE

Confederación General de Trabajadores Fabriles emitió la convocatoria para el Quinto Ampliado Nacional Fabril que se realizará en La Paz, del 17 al 18 del presente, a fin de tomar conocimiento de la disposición legal dictada por el gobierno, con el fin de al plebiscito presentado por la organización.

El Quinto Ampliado Nacional Fabril estará sujeto a un temario en el que se analizará primordialmente, asuntos económicos, sociales, viviendas, salarios y otros.

El Ejecutivo Nacional es el encargado de preparar el Quinto Ampliado. Asistirán con voz y voto los representantes de las federaciones departamentales de trabajadores fabriles.

En La Paz, asistirán el Secretario General y dos delegados. En Cochabamba, Santa Cruz, Tarija y Beni, el Secretario General y un delegado de base.

En Chuquisaca, Potosí, Tarija y Beni solo asistirán los respectivos secretarios generales.

La convocatoria los representantes de las diferentes federaciones fabriles asistirán al evento con las facultades necesarias para adoptar las medidas que el caso aconseje, en lo que respecta al plebiscito por el Gobierno sobre el planteamiento laboral. La convocatoria advierte que los gastos deberán correr a cargo de las diferentes federaciones.

COB efectuará un estudio salarial COOPERARAN PROFESIONALES

La Central Obrera Boliviana ha anunciado el estudio de salarios y otro de carácter político social de la clase obrera del país.

Los reporteros pudieron ingresar a los últimos días de la organización de los cursos invitaciones a los profesionales entendidos en esas materias, para los estudios indicados.

Se estableció también un comité de manejo con el fin de manejar con éxito este problema, no obstante que el gobierno a través del Ministerio de Trabajo anunció la creación de un Consejo Nacional del Salario.

Sin embargo, aquella posición, se dice que los colocaría en alguna desventaja, en virtud de que las fuentes de información procedían en última instancia de dos canales: el patronal y el estatal.

En los próximos días darán a conocer el programa correspondiente y los rubros que serán motivo de diagnóstico.

Las primeras concentradoras de energía solar y construidas por primera vez en Bolivia el año de 1958, felicita al Director, Ingenieros y Técnicos del Laboratorio de Física de la UMSA en Chacaltaya, por las investigaciones que actualmente, sobre el aprovechamiento, de la energía



BRAULIO FABIAN CH. Técnico en Mecánica General, el año de 1958, después de mucho tiempo de investigaciones, había logrado ya, por primera vez en el país, con sus propios medios y en los talleres que posee, la construcción de Cocinas, Calefones y Hornos SOLARES de alto poder calorífico.

La demostración del funcionamiento de estos aparatos se ha efectuado el 12 de abril del año de 1958, en el Barrio de VILLA VICTORIA, en el domicilio del autor, cocinando alimentos y fundiendo una serie de metales de bajo grado de fusión empleando únicamente la energía del SOL, habiendo sobrepasado los 500 grados.

En relación a estos experimentos y la construcción de varias máquinas prototipos que realizó dentro la técnica nacional, el exterior por los años 1955-1966, a perfeccionar sus conocimientos en su especialidad de Mecánica General, especialmente en países Europeos, países donde estas investigaciones sobre el aprovechamiento de Energía Solar son bastante adelantadas y por esto que recibió con verdadera satisfacción las invitaciones que dieron a conocer las semanas pasadas, sobre los experimentos que vienen realizando actualmente en los Laboratorios de Física Cósmica de Chacaltaya y que también consiguen concentrar los Rayos Solares hasta 200 grados, llegando a hervir agua en pocos minutos y deshidratando la papa, plátano y otros productos, buscando una aplicación práctica y económica para nuestra población.

Prestan atención a los no-videntes

ESPERAN SOLUCION A HUELGA DE HAMBRE

"No es evidente que no se preste atención a nuestros afiliados" dijeron dirigentes de la Federación Nacional de no-videntes y el Director del Instituto Nacional de la Ceguera, respondiendo a un grupo de ciegos que durante los últimos días realizaron huelga de hambre.

Explicaron que los fondos que ingresan a la institución por concepto del 20 por ciento de Lotería Nacional; recargo en las entradas a los cines y otros, son manejados directamente por el Ministerio de Finanzas.

Con esos dineros se concede una pensión anual de 300 pesos a los socios indigentes, expresaron.

Por otro lado, las personas que hicieron el conflicto reciben atención médica gratuita y muchos de ellos, recibieron préstamos para la construcción de viviendas en unos terrenos que donó la Municipalidad en "El Tejar".

Señalaron que de un momento a otro será superado el conflicto de la huelga de hambre, con la firma de un documento por el que serán incorporados como socios de la Asociación de Socorros Mútuos.

Por su parte, aquellos reconocerán a sus organismos sindicales y los responsables devolverán los montos adeudados a la indicada asociación.

Las últimas conversaciones entre ambos sectores dan las pautas de un positivo desenvolvimiento para unificar a la familia de no-videntes, dijeron finalmente.

Cursos en el Instituto de Cultura Hispánica

Del 21 de septiembre al 14 de noviembre

JORGE SILES SALINAS — Filosofía de la Historia
JOSE DE MESA — Historia del Arte
TEODOSIO IMAÑA — Historia de Bolivia I
JUAN SILES GUEVARA — Historia de Bolivia II
CARLOS FONCE SANJINES — Arqueología Boliviana y Americana.
 Historia y apreciación del cine.

P. LUIS ESPINAL — A partir del 14 de octubre se abrirán los siguientes cursos: Introducción a la Biblia, Literatura Hispanoamericana, Trayectoria de la Psicología Contemporánea, Las Relaciones Internacionales: 1919-1965.

Los cursos de Filosofía de la Historia, Historia del Arte e Historia de Bolivia tienen una duración de 8 semanas. Todos los demás duran cuatro semanas.

Los cursos de Historia del Arte, e Historia y Apreciación del cine y Arqueología Boliviana y Americana se ilustrarán con diapositivas.

Las clases se pasarán de lunes a viernes, de 18.30 a 20.30 horas. Sábado, de 11.30 a 12.30.

Valor de la inscripción: \$b. 25.— para los cursos de 8 semanas
 \$b. 15.— para los cursos de 4 semanas

Las personas que se inscriban en más de un curso pagarán \$b. 20.— y \$b. 15.— respectivamente.

Inscripciones: Av. Arce 2150, de 3:15 a 7:45
 Teléfono 54605.

Frente a frente... Ud. y un Rolex inigualable



El ROLEX Datejust, el magnífico reloj que todos tratan de imitar. Su caja Oyster ha sido cincelada de un sólido bloque de oro o acero y encierra un cronómetro oficialmente certificado. Hay tanto trabajo hecho a mano, que lleva más de un año fabricarlo.

le invitamos a elegir su Rolex en

RELOJERIA J.H. SCHNEIDER
REPRESENTANTES SERVIS EXCLUSIVO PARA BOLIVIA
 Calle Colón 216 La Paz - Bolivia Casilla No. 3790

UNIVERSITARIOS PASARAN A LA JUSTICIA ORDINARIA

DIC EXPLICA FUNCIONAMIENTO DE BOMBAS

Los universitarios, Gonzalo Ibáñez Mercado y Juan Aguilera Siquiera, detenidos el miércoles pasado por agentes de seguridad, pasarán el lunes a la Justicia Ordinaria por haberse encontrado suficientes indicios de culpabilidad luego de declaraciones informativas.

El anuncio fue hecho por el Director Nacional de Investigación Criminal, Raúl Pérez García, quien puntualizó además que "en vista de que en el DIC no se presiona a nadie, ambos detenidos niegan pertenecer a partido político alguno".

Por otra parte Pérez García dentro de las limitaciones informales que respecta "por órdenes superiores" indicó que las investigaciones de los últimos atentados terroristas de los últimos días "marchan aunque no en un cien por ciento, pero existen indicios e in-

formaciones que nos están llevando por un camino aceptable".

El Director de la DNIC dijo además que existe coordinación entre los atentados terroristas por razones de tiempo, modo de colocar los explosivos y lugar donde son colocados.

"No se puede catalogar la relación por el tipo de explosivos", anotó Pérez García a tiempo de asegurar que en las dependencias del DIC, si bien hay especialistas en explosivos no hay técnicos especializados.

FUNCIONAMIENTO

El coronel Pérez dijo, asimismo que las bombas utilizadas en los atentados terroristas son a tiempo y que constan de una fuerte carga explosiva "dinamita casi siempre", aclaró, pilas de linterna y

un reloj "de diferente tipo, unas veces despertadores otras de pulsera" añadió.

Agregó que la potencia de las pilas es de un cuarto de voltio.

Luego Pérez García indicó a HOY las características del montaje de una bomba de tiempo: un cajón de tamaño regular, dentro las pilas interconectadas con la carga y el reloj.

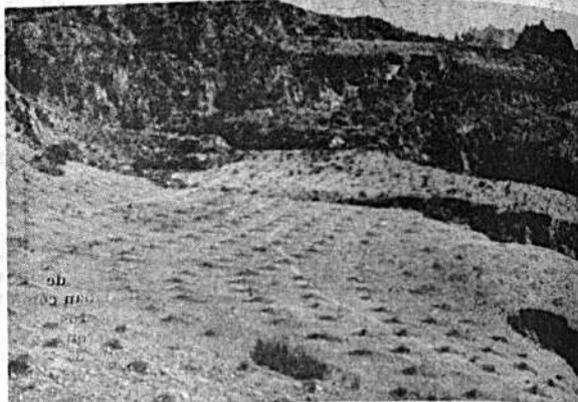
"Se pone un puntero del reloj (suponiendo que se quiere hacer explotar a las 4) en el número 4 y el minuterio en el número 12, estos dos puntos serían los polos positivo y negativo, entonces, cuando el reloj marca las 4, se produce el cortocircuito y con ello la explosión", añadió.

Más adelante Pérez García señaló que para desarmar una bomba se necesita mucha práctica. Un técnico pone en riesgo su vida si intenta hacerlo ya que sólo él que la fabricó sabe en que momento va a estallar.

"Menos mal que varias de estas bombas han sido descubiertas a tiempo y desarmadas por un disparo.

Si en el Monje Campero los chicos no hubieran levantado el paquete o si el albanil de la casa de Candia no retiraba el artefacto las consecuencias hubieran sido atroces. ¿Cuántos morirían?", se preguntó después.

A tiempo de concluir, Pérez García dijo que la población está alertada contra este tipo de atentados pero que en cualquier emergencia debe llamar al teléfono 110.



El departamento municipal de reforestación excavó miles de hoyos para plantar árboles en la zona de Llojeta. Así se defenderá el terreno de los efectos de erosión.

ACCION COMUNAL EN 8 ZONAS MARGINALES

Acción Comunal al cumplirá su programa dominical en varias zonas marginales de la ciudad.

Vecinos de Villa Copacabana, Sagrado Corazón, San Antonio, San Juan Lazareto, Alto Miraflores, Muñaypata, 16 de julio de El Alto y Las Delicias con la dirección técnica municipal y la utilización de maquinaria pesada se encargarán de construir muros de contención, empedrado de calles, cunetas, nivelación de vías y construcción de parques.

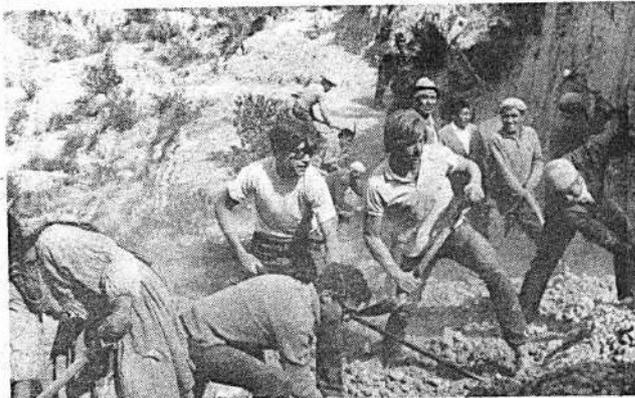
trucción de terraplenes que permitirán habilitar el sector para construir casas o edificios.

En la actualidad se han excavado 7.760 hoyos para plantar árboles habiéndose trabajado una especie de trincheras, zanjas de contención y retención pluvial a lo largo de hectáreas de terrenos a fin de evitar los deslizamientos sobre el río Chichuyapu.

El burgomaestre también visitó la zona de Ovejuyo donde se define una nueva urbanización dada la aptitud del terreno.

SAAVEDRA NOGALES PRESENTO CARTAS

Roma, 12 (ANSA).— El Embajador de BOLIVIA en Quirín, Alberto Saavedra Nogales, presentó hoy sus cartas credenciales al presidente de Italia, Giuseppe Saragat.



Estudiantes voluntarios trabajan el camino carretero que construyen los vecinos de Bajo Llojeta dentro del plan de Acción Comunal.

INSPECCIONES

En sus habituales inspecciones semanales el Alcalde Suárez Guzmán observó los trabajos de reforestación de Llojeta, zona sur de la ciudad, que tienen por objeto contener la erosión de los suelos y paralograr la corrección de las torrenteras.

Esta zona es muy deleznable y no apta para la construcción. La consolidación de tierras se efectuó con la arborización y la proximidad de

CAF PROMOVERA INVERSIONES SEGUN PRINCIPIOS DE CADA PAIS ANDINO

LINARES Y SU COMITIVA ARRIBARAN HOY A LA PAZ

Lima, 12 (ANSA).— Dentro de los principios que los países andinos señalen respecto a la inversión extranjera, la Corporación Andina de Fomento (CAF) adecuará su acción para promover esas inversiones", declaró en entrevista exclusiva a ANSA, el presidente ejecutivo de ese organismo, ingeniero Adolfo Linares, quien encabeza una misión técnica de la CAF, en gira por los cinco países firmantes del acuerdo de Cartagena (Pacto Andino).

Linares, de nacionalidad boliviana, que posee una vasta experiencia en el campo de la planificación e integración, definió la recientemente constituida Corporación Andina de Fomento, que integran los cinco países miembros del Pacto Andino (Colombia, Perú, Chile, Ecuador y BOLIVIA; y Venezuela como "el organismo financiero o el Banco de la Integración Subregional".

Deteniéndose en el delicado renglón del trato al capital extranjero en la subregión el funcionario manifestó su "fe en que los países andinos se pongan de acuerdo en la adopción de un estatuto del inversionista extranjero y lleguen a un acuerdo completo sobre un estatuto único aplicable a la empresa multinacional".

"Puede que ello signifique en lo inmediato para algún país un renunciamento, pero que se traducirá en un beneficio posterior", indicó Linares, quien con la misión que preside partió hacia BOLIVIA, segunda etapa de su gira, después de haber sostenido en esta capital reuniones de alto nivel con los miembros de la Junta del Acuerdo de Cartagena, que, como se sabe, tiene su sede en Lima y con exponentes del sector público y privado del Perú.

Posteriormente, la misión de la CAF visitará Chile, Ecuador y Colombia, para retornar después a Caracas, sede del organismo.

Al ser interrogado sobre si el hecho de que Venezuela formará parte de la CAF y no del Grupo Andino, "dificultaba" de alguna manera la labor de ese organismo, Adolfo Linares manifestó que "tiene fe en el pronto ingreso venezolano al Grupo Andino", señalando que "tiene razones para pensar que ese país está estudiando la forma de salvar sus problemas netamente nacionales con la finalidad de incorporarse a ese grupo subregional" y agregó que "en la práctica el organismo que preside ve trabajando como si Venezuela fuera un integrante más del acuerdo de Cartagena en función de la integración".

Naturalmente, añadió, cuando estudiemos los problemas de financiamiento tendremos que analizar qué tipo de actividad de la Corporación Andina de Fomento puede

de ser útil a Venezuela".

Por otra parte, en sus declaraciones a ANSA, el ingeniero Linares se mostró satisfecho de los resultados obtenidos en el Perú por la misión que preside, señalando que la finalidad de la misma se viene centrando en un sector considerado estratégico y que es el sector industrial multinacional.

Dijo que en especial se trata de "recabar" proyectos de financiación en ramas de la metal-mecánica, petroquímica, química, electrónica, siderurgia, metalurgia, industrias e industria de la minería, como también en la rama de servicios, como transporte marítimo y las telecomunicaciones".

Linares informó que al cabo de su recorrido por los cinco países del Acuerdo de Cartagena, la misión elaborará un informe que enviará a los gobiernos, organismos internacionales y a la junta del acuerdo.

"En realidad, especificó, tratamos de levantar una especie de inventario de todos los proyectos existentes en los países que visitamos, a fin de llegar a establecer un monto aproximado del financiamiento requerido y de estudiar la factibilidad de ellos mismos, en el ámbito del marco integracionista".

Al ser interrogado sobre si el resultado de las recientes elecciones en Chile y el posible nombramiento del candidato izquierdista, Salvador Allende, a la presidencia de ese país, podría alterar en algo el funcionamiento del Pacto Andino, Adolfo Linares manifestó a ANSA: "No creo que el proceso de integración pueda verse afectado, cuando que el propio Allende había señalado que de triunfar en las elecciones respetaría los compromisos de su país en el acuerdo subregional."

"Todo cambio de gobierno crea un momento de expectativa, pero en la eventual realidad de los pueblos es la integración, sea cual sea el sistema político que se adopte y Chile, como los demás pueblos, no puede renunciar a ella", agregó el presidente ejecutivo de la Corporación Andina de Fomento.

Finalmente, el ingeniero Linares manifestó la esperanza de que la inquietud integracionista encontrada en el Perú por la misión que preside la encuentre en los otros países que visitará.

"La tarea es gigantesca. Un verdadero desafío", dijo, expresando a continuación que los contactos directos con la realidad de los diferentes países permitirá a la Corporación Andina de Fomento "elevar algunas consideraciones a los propios gobiernos, con miras a hacer viable el concepto integracionista."

Guerrilleros árabes dinamitaron tres aviones secuestrados

Cautivos fueron liberados menos cuarenta israelíes

AMMAN, 12 (AP).— Los guerrilleros palestinos volaron los tres aviones vacíos que habían secuestrado y dijeron que la acción tenía por fin aplicar presión a los gobiernos occidentales para que pongan en libertad a los siete comandos que tienen prisioneros.

Las explosiones a bordo del VC 10 de la BOAC, del DC-8 de la Swissair y el Boeing 707 de la TWA, fueron detonadas sólo horas después que los rehenes habían sido llevados a Amman y a otros lugares no revelados.

Los guerrilleros han destruido cuatro aviones occidentales de pasajeros esta semana. Volaron un enorme aparato 747 de la Pan-American Airways en El Cairo el lunes.

Guerrilleros árabes sacaron a todos los pasajeros de tres aviones secuestrados en el desierto de Jordania y 15 minutos después dinamitaron los aparatos avaluados en 25 millones de dólares.

Para esta noche ya estaban en libertad todos menos 40 de las 280 personas que quedaban como rehenes de los guerrilleros.

Los guerrilleros dijeron que retenían en su poder a 35 hombres y cinco mujeres israelíes para hacer cumplir su exigencia de la excarcelación de siete terroristas árabes presos en Europa.

Un cuarto avión, avaluado en 25 millones de dólares, había sido dinamitado en El Cairo al

comienzo de la semana, la peor en la historia de la piratería aérea.

Un vocero del Frente Popular para la liberación de Palestina declaró categóricamente que no hubo víctimas en las explosiones en Jordania que destruyeron un avión 707 de la línea norteamericana Trans-World Airlines, un DC-8 de la línea suiza Swissair y un VC 10 de la línea británica British Overseas Airways Corp. Sin embargo añadió: "Fue la primera medida anunciada por nuestra advertencia después de la demora de los tres gobiernos occidentales en acceder a nuestras condiciones".

En un principio el frente había exigido que Gran Bretaña, Suiza

y Alemania Occidental excarcelaran todos los guerrilleros árabes presos en esos países o de lo contrario los aviones serían volados con los pasajeros a bordo.

Los guerrilleros marxistas emitieron un nuevo comunicado hoy en que modificaron sus condiciones. Declararon que unos 40 pasajeros de nacionalidad israelí, británica, suiza, alemana occidental y norteamericana quedarían en sus manos como rehenes. El grupo incluye 35 hombres y cinco mujeres israelíes.

El comunicado declaró que algunos quedarían retenidos "para una investigación" y los otros serían considerados rehenes "pa-

ra nuestros militantes en dichas tierras colonialistas".

No resultaba claro lo que querían los guerrilleros que hiciera el gobierno norteamericano, ya que no hay guerrilleros árabes presos en los Estados Unidos.

Los guerrilleros comenzaron a dejar en libertad a las mujeres y los niños hoy temprano y fueron transportados a la capital de Jordania en un convoy de camiones.

Con la excepción de los hombres entre el grupo de 40 rehenes retenidos, los pasajeros masculinos llegaron a Amman también en camiones. Los 40 fueron llevados a un lugar no revelado.

VIETCONG LANZO ATAQUE A FUERZAS SURVIETNAMITAS

SACION, 12 (AFP).— Los vietnamitas lanzaron un nuevo ataque el día contra las fuerzas survietnamitas que protegen la base de Vietnam O'Reilly, al borde del río

de El Chau, anunció hoy un vocero gubernamental.

En este lugar los combates y bombardeos cotidianos se han sucedido en el último mes.

Aparte de este ataque, que produjo dos muertos y cinco heridos del lado gubernamental y ocho muertos del lado Vietcong, tres combates opusieron las fuerzas del Frente Nacional de Liberación a las tropas gubernamentales en el delta, a lo largo del Mekong.

Los norteamericanos anunciaron, por su parte, que su aviación lanzó centenares de toneladas de bombas sobre Camboya.

Los artilleros del Frente de Liberación Nacional (FLN) desentendieron durante el mismo período 23 bombardeos de hostigamiento con cohetes soviéticos y chinos sobre el conjunto de territorio, dando muerte a un norteamericano e hiriendo a otros tres.

URSS LANZO ESTACION "LUNA 16"

MOSCU, 12 (ANSA).— La Unión Soviética lanzó hoy una estación científica "Luna 16".

La agencia TASS, precisando el lanzamiento se hizo a bordo de un satélite artificial de la Tierra.

La misión de "Luna 16" —agencia soviética, se propone la exploración de la Luna y del espacio circun-lunar".



TRIUNFADOR.— El senador marxista Salvador Allende, vencedor en las recientes elecciones presidenciales de Chile, acaba de denunciar un plan para asesinarlo. Allende dijo que está en condiciones de revelar los nombres de las personas involucradas en el plan. La foto fue tomada durante un discurso de su campaña electoral. (AP WIREPHOTO).—

SALVADOR ALLENDE DENUNCIO UN PLAN QUE ATENTA CONTRA SU VIDA

Puede dar a conocer nombres de personas implicadas

SANTIAGO DE CHILE, 12 (AP).— El candidato izquierdista triunfante Salvador Allende denunció un plan para atentar contra su vida, al estar en condiciones de su-

ministrar los nombres de las personas involucradas.

Allende hizo la denuncia en Valparaíso, a 140 kilómetros al oeste, durante una gran concentración realizada anoche por sus partidarios para festejar su triunfo en las elecciones presidenciales del 4 de septiembre. Su designación, sin embargo, debe ser ratificada aún por el congreso el 24 de octubre, que ningún candidato obtuvo más de la mitad más uno de los votos emitidos.

Anoche, el subsecretario del Interior, Juan Acurra, desmintió terminantemente una información difundida por una radio local, que anunció que Allende había sido atrapado mientras viajaba hacia Valparaíso. La emisora añadió que el candidato izquierdista recibió dos impactos de bala.

Pero a esa hora Allende estaba aún en su domicilio de la calle Guardia Vieja en Santiago y no había partido todavía hacia Valparaíso.

Acurra dijo que el gobierno haría una investigación, y que adoptará contra la radio responsable de la falsa información, "todas las medidas legales correspondientes". "Esta es la primera vez que lo digo y lo voy a hacer en Valparaí-

so. Tengo antecedentes suficientes para depositar en dos rotarios de Santiago los nombres de los que se reunieron y que planeaban atentar contra la vida del candidato de la unidad popular", dijo Allende.

La "Unidad popular" es la coalición de seis partidos que respaldó su candidatura.

Allende añadió que el proceso histórico que vive Chile, no depende de un hombre y que "... si algo me pasa a mí, allí estarán esos hombres y el pueblo de Chile para hacer justicia".

Allende hizo también una alusión velada a presuntas maniobras golpistas en que estarían involucrados algunos grupos derechistas. Aludió a "... aquellos que creen que un oficial de nuestras fuerzas armadas puede comprarse en quinientos mil dólares un millón de dólares."

"Ningún oficial de las fuerzas armadas está dispuesto a vender el honor de su uniforme, de su patria y de sus tradiciones, porque nuestras fuerzas armadas, y ya lo hemos dicho, son el pueblo uniformado", afirmó.

Entretanto, dos voceros de la coalición izquierdista unidad popular aseguraron hoy que Allende respetará los derechos y garantías democráticas, en caso de llegar a la presidencia.

SURGEN ESPERANZAS PARA LIBERACION DE REHENES EN PODER DE TUPAMAROS

MONTEVIDEO, 12 (AP).— Nuevas esperanzas con respecto a una pronta liberación de los dos extranjeros en poder de los Tupamaros surgieron hoy al anunciar las autoridades el levantamiento parcial de la incomunicación que pesa sobre los extremistas detenidos.

La medida fue adoptada por el Ministerio de Educación y Cultura, a cuyo cargo están los establecimientos carcelarios.

Los Tupamaros detenidos fueron sometidos a una estricta incomunicación el mes pasado, al revelarse que desde el momento de las Carreras se comunicaban fíacamente con el exterior. En un alianza con los efectivos policiales se incautaron de varias hojas de papel de fumar que aparentemente habían sido enviadas desde la cárcel a Raúl Sendic, uno de los máximos jefes Tupamaros detenido precisamente en dicho procedimiento.

El levantamiento de las severas restricciones determinará que los casi 200 tupamaros encarcelados pueden recibir visitas tres días a la semana, con tres visitas diarias de 15 minutos cada una y en grupos no mayor de 25 personas. Otro tanto se dispuso para la cárcel de mujeres donde hay una treintena de terroristas presas.

Se consideraba que con el levantamiento de las sanciones los

guerrilleros urbanos tupamaros pudiesen dar a conocer alguna noticia en relación con los secuestrados del consul de Brasil Aloysio Mares Dias Gomide secuestrado el 31 de julio y del experto en vuelos norteamericano Claude L. Fly, secuestrado una semana después.

Tembor sacudió la parte sur de California

LOS ANGELES, California, 12 (AP).— Un temblor sacudió hoy la mayor parte del sur de California, aparentemente sin causar daños, aunque podría haber provocado la explosión de una caldera en que fueron lesionadas tres mujeres.

El temblor ocurrió a las 7.31 horas de la mañana y junto a dos temblores menores, despertó a los residentes, rompió ventanas, activó alarmas contra ladrones e hizo que se mecieran un poco los edificios altos. Duró unos 15 segundos.

El sismo se sintió desde Mojave en el condado de Kern, 100 kilómetros al noreste de Los Angeles, hasta San Diego, 160 kilómetros al sur de Los Angeles, y desde la costa hasta Barstow e Indio en el este.

Chile: policía descubre arsenal de guerrilleros

SANTIAGO DE CHILE, 12 (AP).— La policía se apoderó aquí de un importante arsenal y material subversivo, en un sorprendente hallazgo de una finca, probablemente ocupada por elementos del "MIR" (Movimiento de Liberación Revolucionaria). En el allanamiento, en un inmueble ubicado a pocos kilómetros de la capital, fueron encontradas bombas de fabricación casera, cargas de dinamita, una importante cantidad de explosivos, carabinas, una metralleta, pistolas y otras armas. Además, la policía de incautó de abundante material de propaganda subversiva, manuales de guerrilla urbana y otros documentos.

Personajes de la T.V.

- * QUE DICEN, QUE HACEN, QUE PIENSAN
- * ESPERANZAS EN UN CAMINO ADVERSO
- * E. APARICIO Y SU CAMARA VIDICOM

En los cuadros de la discutida Televisión Boliviana hay gente joven que, al margen de lo mucho que se ha comentado (en contra) representa una esperanza en el camino de adversidades que recorrió, recorre y seguirá recorriendo el Canal 7 del video nacional.

Entre ellos, concretamente está Enrique Aparicio, pajeño, camarógrafo, que a sus 22 años ha hecho, ni más ni menos que el '99 por ciento de los programas presentados hasta ahora".

La sola mención de su labor en TV Boliviana obvia toda presentación formal, de ahí que nos concretamos a entregar a los lectores la faceta oculta (su trabajo anónimo) de Enrique Aparicio (foto derecha) a través del siguiente reportaje:

HOY.— ¿Qué hace usted en Canal 7?

E. A.— Hago el 99 por ciento de los programas. Soy camarógrafo.

HOY.— ¿Cuál es su arma de trabajo?

E. A.— Una cámara Vidicom.

—HOY.— ¿Qué es una Vidicom?

E. A.— Es una cámara que para cumplir su cometido requiere, entre otras cosas, de mayor iluminación. Muy manual para circuitos cerrados aunque no capta brillos como la Orticón que es la cámara ideal para hacer cualquier tipo de temas. En una palabra esta última es más profesional.

HOY.— ¿Por qué no utiliza una de estas?

E. A.— Simplemente porque no tenemos en existencia.

HOY.— ¿Qué experiencia tiene usted en el campo televisivo?

E. A.— Estudié en España haciendo uso de una beca concedida por el gobierno español, más propiamente por la Televisión de España, donde me especialicé en el manejo de cámaras.

HOY.— ¿En Bolivia se le dio la oportunidad de aplicar sus conocimientos?

E. A.— En la medida de las disponibilidades.

HOY.— ¿Qué le hace falta a la TV Boliviana en lo que concierne a su trabajo?

E. A.— Ante todo más equipo, porque con el existente no se puede desarrollar mucho. Hace falta más cámaras profesionales ya que con las cinco Vi-

dicom que poseemos no vamos a llegar muy lejos.

HOY.— ¿Cuál ha sido el programa más difícil para su trabajo?

E. A.— "Bellows pregunta por 6.400".

HOY.— ¿Y el mejor realizado?

E. A.— "Bellows pregunta por 6.400". Por los efectos especiales (lo más difícil) y por que en mi criterio fue el más completo: impecable animación de Castro, buen auspicio y permanente suspenso para el tele-espectador.

HOY.— ¿El peor programa?

E. A.— "Hoy actúa usted?"

HOY.— ¿Por la improvisación?

E. A.— Por la carencia de

significación, muy intrascendente.

HOY.— ¿Qué opina de la escenografía en TV?

E. A.— Para hablar de escenografía hay que mencionar a Roberto Cozzi a quien considero un buen escenógrafo, ágil y de gusto estético.

HOY.— ¿Está de acuerdo con que la planta de Canal 7 esté en El Alto?

E. A.— Es lo más absurdo que pudo haberse hecho.

HOY.— ¿Quiere explicarse?

E. A.— Primero porque hay el problema de tiempo y en eso tenemos que en muchos casos la gente que tiene que grabar un programa de 15 minutos se queda en El Alto toda una tarde. Además considero que la antena y el transmisor pueden

20 PREGUNTAS A WALTER PEÑA

Walter Peña Díaz Romero, (foto inferior), la voz informativa número uno de la radiofonia nacional y ahora principal narrador del Telenoticioso, sostuvo con HOY un diálogo que, sin comentario previo, nos atrevemos a señalar sirve para "radiografiar" en toda su extensión (1,87 de altura) a este joven (24 años), soltero (buen partido) y dinámico locutor de la pantalla chica de Canal 7.

1.— ¿Está conforme con tu trabajo en TV Boliviana?

WP.— Contento más que conforme, ya que considero que TV Boliviana puede mejorar de punta a punta con el nuevo rostro que se le quiere dar a partir de la incorporación de gente altamente capacitada.

2.— Particularmente en lo que va a tu campo (Telenoticioso), ¿consideras que se está haciendo periodismo televisivo?

WP.— No, por lo menos en la medida en que se debe hacer: el canal es estatal y por tanto un 80% del material es oficialista y para nadie es una novedad que, en esas condiciones, el trabajo, esencialmente periodístico se ve postergado.

3.— ¿Tu cambio de la radio a la televisión significa un eslabón más en tu carrera o qué?

WP.— No. Lo considero un paso muy grande porque una cosa es leer detrás de un micrófono y otra leer frente al televidente. Ya no es la voz simplemente sino la "imagen-hablada".

4.— ¿Crees que encontraste tu realización?

WP.— No.

5.— ¿Por qué?

6.— Porque se pueden hacer muchas cosas más, pero si puedes anotar que me encuentro en una etapa de plena maduración profesional.

7.— Se dice que tú no eres más que un lector de informativos y punto.

WP.— Soy relator de informativos pero no creo que se me pueda aconsejar en eso porque actualmente haga ese trabajo. Walter Peña puede abarcar varias cosas.

8.— ¿Qué cosas?

WP.— Reportajes televisivos, tanto periodísticos como culturales y, asimismo teatro, entre otros campos.

9.— ¿Qué hace falta para ello?

WP.— Oportunidad.

10.— Ahorras tu labor racial?

WP.— Cien por ciento. Sigo siendo hombre de radio y mis primeras armas las hice en ese campo.

11.— ¿Cuál es la mejor voz en radio?

WP.— Varias: Lalo La Faye, Roberto Balderas, Hernando Vásquez, Mario Castro.

12.— ¿Y en TV?

WP.— La Faye, Edgar Avila, pero animando Mario Castro. Es el indiscutible número uno. En deportes Cucho Vargas repite su calidad.

13.— Se improvisa mucho en Televisión Boliviana?

WP.— Se puede decir más bien que las cosas se precipitan, aunque esto suene a improvisación.

14.— ¿Cuál es la noticia (leída por tí) que más te impresionó?

WP.— La muerte de Kennedy.

15.— ¿Una noticia que no hubieras querido dar nunca?

WP.— El terremoto del Perú.

16.— ¿Cuál es tu libretista preferido?

WP.— Oscar Peña Franco, no por preferencia sino porque lo considero el mejor en nuestro medio.

17.— ¿Una anécdota?

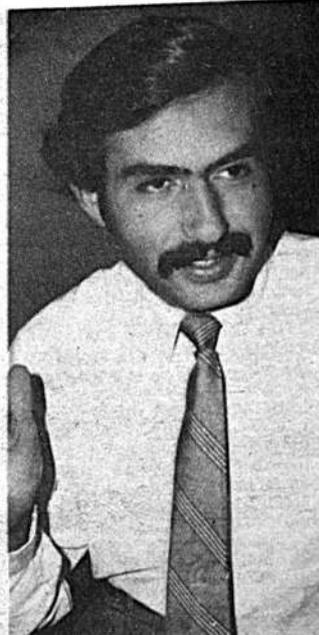
WP.— Hace "Actualidades" y en vez de decir "los trabajadores exigen indemnización", dice: "los trabajadores exigen la inseminación". Otra vez por decir miércoles de ceniza dice "miércoles de ceniza". En fin tengo un sinnúmero de errores que en el argot periodístico pueden llamarse anécdotas.

18.— ¿Eres hablador?

WP.— Sumamente, pero así, con la extraversion que me caracteriza, me encuentro tranquilo y contento de comunicarme.

19.— ¿Qué esperas de la vida?

WP.— La oportunidad de hacer lo que quiera hacer, es decir, por ejemplo en televisión, llegar a realizar un programa completo, pero que sea esencialmente mío: desde los libretos hasta la puesta en marcha.



ITALO MARIA

Procesado

El hombre que está al frente de las actividades del Telenoticioso y quien es Italo Mariaca (foto inferior) es el responsable de hacer periodismo en televisión a través de la información audiovisual.

Mariaca entrevistó con nosotros a HOY.— Sobre 7, ¿cuánto tiempo lleva en Canal 7?

I. M.— Cinco, al menos en el sentido de haber estado en el Canal 7 por los que atravesamos.

HOY.— Conforme con lo que usted dice, ¿cómo se presenta con un programa como el que usted hace?

I. M.— Por qué TV Boliviana tiene limitaciones en sus emisiones en vivo, no se puede presentar en vivo.

HOY.— ¿Tiene usted nivel de TV?

I. M.— Cuando en junio del '73 fui del Departamento de Producción de la categoría de Departamento, me quedé en la categoría de los que estamos en el Canal 7.

HOY.— En las emisiones de los programas oscuros...

I. M.— Las condiciones de trabajo son satisfactorias que sería de otros medios y personal. No disponen de tres cámaras a disposición del programa de equipos portátiles para realizarlos.

HOY.— El nuevo ejecutivo Carlos Carrasco le adelantó algo.

I. M.— En reuniones iniciales que existe buena disposición por medio de los medios. Igual que las necesidades, actualmente retribución.

HOY.— ¿Tiene problemas de presupuesto?

I. M.— La disposición de presupuesto es escasa, dado el volumen de trabajo, pese a las deficiencias en sus emisiones a través de imágenes logradas a través de la televisión.

HOY.— ¿Un mensaje para los televidentes?

I. M.— Pecaría a los niveles de elevar la programación que concuerde con los medios y condiciones superiores.

permanecer en El Alto pero el resto debe estar en el centro de la ciudad. No hay problemas técnicos para ello.

HOY.— Por qué no se hacen más programas en vivo?

E. A.— Sobre todo por el tiempo. Contando con una unidad móvil buena se demora por lo menos una hora en el montaje.

HOY.— Conforme con el equipo humano de TV Boliviana?

E. A.— Todos trabajan con esfuerzo y por el momento no creo que haya problema con la gente. La cuestión es esperar a que esta nueva etapa se inicie... luego veremos.



EL CUARTETO

Con el auspicio del Ministerio de Educación y a través del "Goethe Institut", se presentó ayer en el Teatro Municipal acompañado por el pianista Profesor Hugo Steinmetz, Heinz Endres (Violín), Joseph Rottensfusser (Violín) y Ludwíg van Beethoven.

Veinte años de labor conjunta paciente y minuciosa ejecución de indiscutible calidad artística. El virtuosismo de los integrantes del grupo nos depa- ró la satisfacción de una interpretación natural y flexible. Hay contados artistas que logran esta sensación de facilidad, de fuerzas enteramente propias de la obra.

Aunque cada una de las composiciones presentadas es de un nivel interpretativo, nos referiremos con preferencia a la ejecución de este programa. Un unísono violento nos introduce con caprichosos saltos de octava en el primer violín, el cello, la viola con su diseño inicial y el período de los violines. En el Allegretto, melancólico y poético, la melodía del violín y la particularmente bien lograda en el cello, scherzo sombrío e impetuoso, nos brindó en su línea melódica presentada por el segundo violín. Los arpeggiados ascendentes y unísono final sorprende al Larghetto expresivo-Allegretto agitado. Los artistas demostró por su coordinación y homogeneidad interiores.



cias

para las entregas
la pantalla chica
la responsabi-
cual es el de

¿cuánto en un año?
poderle un siete
técnico-financie.

pero los me-
las noticias deben
El Alto.

¿"en vivo"?
no se puede pen-

sección aún depen-
ciones logró darle
departamentos,
hacemos.

varios aspec-

¿no fueron lo
la deficiencia de
solamente existen
poco dispncemos
o en ausencia de

de Información,
¿por problemas?

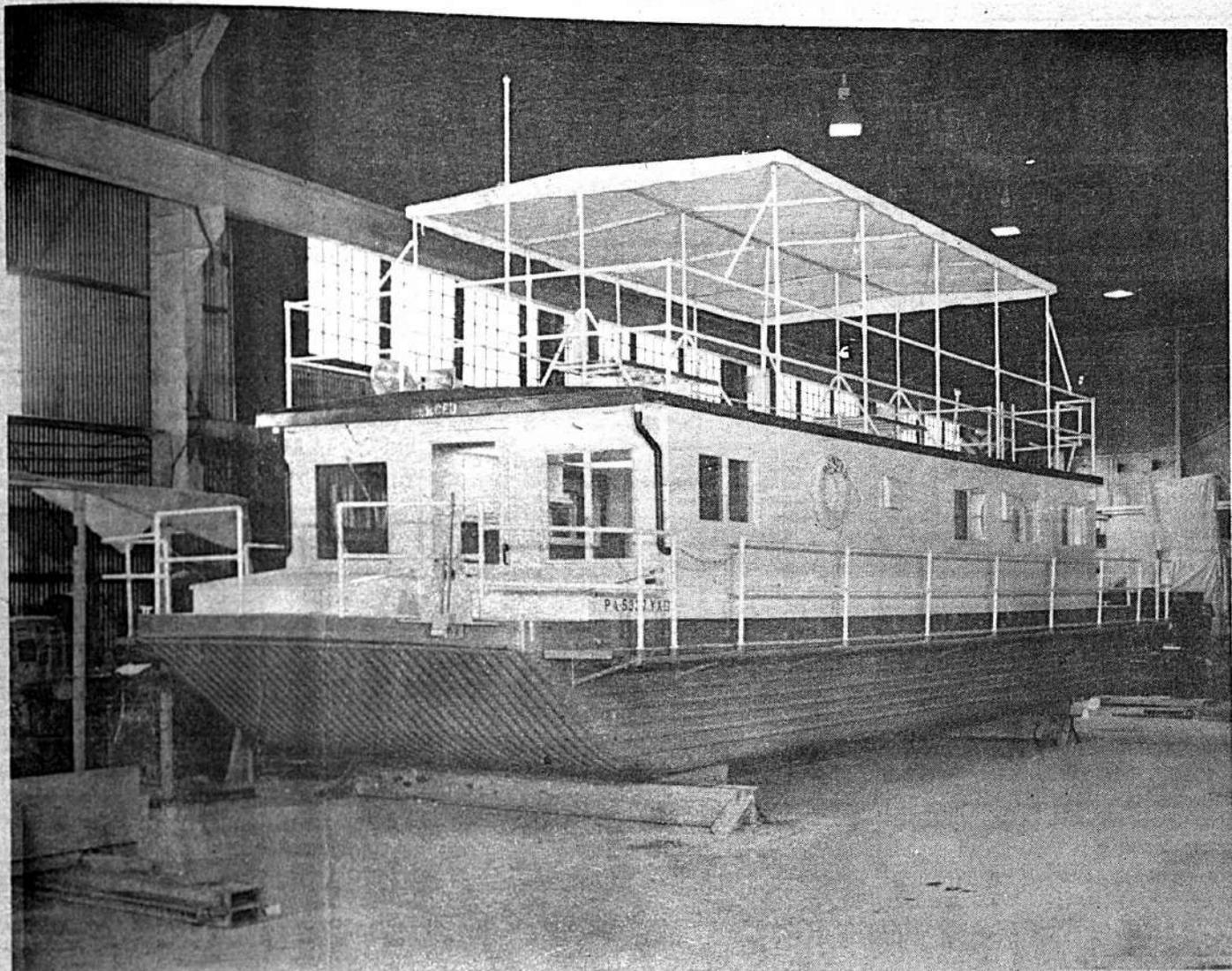
¿se pudo evidenciar
dotándolo de los
en ampliar sus de-

alternativa de su de-

periodistas es tam-

¿cómo? Sin en-
¿ha brindado en
de los casos con
¿aspecto fundamental

¿qué está tratán-
¿cuánta que una vez
¿al público en



DAN JIMENO:

EMISIONES MERIDIANAS

CLINICA FLOTANTE

Navegando por el río Amazonas llegará al Beni una moderna clínica flotante donada por la fundación norteamericana "Hospital Beat", de Pensilvania.

La embarcación cuesta 70.000 dólares y llegará completamente equipada con instrumental al médico-quirúrgico para atender a los pobladores de las zonas aledañas a los ríos Madre de Dios, Beni Orthon y otros.



después de haber observado las últimas entregas de Canal 7, ¿qué imagen tiene usted del video nacional?

J.J.J.— Primero que nada quiero decirle que mi impresión sobre la TV ha sido bastante negativa, puesto que tanto los equipos como el material y el mobiliario son deficientes.

En cambio el material humano me parece tener pasta extraordinaria como para poder moldearlo y lograr un equipo profesional idóneo.

HOY.— Si tuviéramos que hacer una escala de clasificación, sobre 7 ¿cuánto le da usted a lo hecho en este primer año?

J.J.J.— Yo haría varias clasificaciones: al aspecto técnico le daría 3,5; al aspecto de bienes muebles e inmuebles, edificio, etc., etc., le pondría 1 y, al personal, le daría un promedio de 3,5, a 6.

HOY.— Sus palabras coinciden plenamente con lo expuesto por otros ejecutivos de Canal 7, tanto en personal como en equipos y edificio. Respecto a esto último, ¿qué criterio tiene usted sobre el funcionamiento de la planta de Canal 7 en El Alto?

J.J.J.— Me parece una de las aberraciones más grandes. No sé qué cerebro pudo planear semejante cosa. Que la transmisora esté en El Alto, me parece extraordinario porque de ahí podemos irradiar al Altiplano y captar más la ciudad de La Paz, pero tener que movilizar gente con las condicio-

nes precarias de transporte, por 12 kilómetros más o menos, eso es obra de alguna imaginación un poco aturdida. Una mentalidad enfermiza carente de imaginación creadora, carente de visión en el futuro, carente de visión inmediata.

HOY.— A propósito de ello ¿se puede adelantar que la TV Boliviana en su planta de programación y montaje, se trasladará al centro de La Paz?

J.J.J.— He efectuado conversaciones con la Municipalidad de La Paz, Colegio de La Salle, para ver la posibilidad inmediata, pero inmediata, de trasladarnos a La Paz, de manera que podamos ampliar nuestras emisiones, con un programa de mediodía, por ejemplo.

Posteriormente elaborar nuestros programas en lugares confortables, bien adecuados a nuestras necesidades a fin de cumplir nuestra misión: la de entretener, informar y educar, cosa que actualmente la hacemos parcialmente, por las deficiencias materiales con que contamos.

Ahora bien trasladar la T.V. significaría un problema muy grande pues, con seguridad, no hay medios disponibles. Hacer un programa de mediodía es lo más urgente ya que existe una unidad móvil, que para mí es la más inmóvil que conozco, de buenas posibilidades.

Esta unidad puede ser puesta en cualquier momento. Nuestros técnicos están muy bien calificados ya que en un par de horas pueden hacerla trabajar.

El caso de la última conferen-

cia del Presidente Ovando es un ejemplo. Me avisaron a las 15 sobre esa reunión. A las 14 y 30 la unidad estaba en la ciudad y a las 15 y 15 estábamos listos para la grabación. Contando con un local adecuado podemos largar la emisión meridiana en 15 días más, pero necesitamos "ese local".

HOY.— ¿Las emisiones en vivo serán posibles?

J.J.J.— Sí. Se pueden hacer perfectamente. Si tenemos muchos recursos hay que utilizarlos pero se requieren ciertas condiciones previas. En un local cerrado y con buena tejeplatea partiremos con un show, luego un bloque femenino, otro infantil, noticias, magazines y un bloque de programación "envasada" del exterior con seriales, largometrajes y otros.

HOY.— De ahí en adelante habrá ritmo?

J.J.J.— Prefiero no emplear esa palabra. Ritmo implicaría una serie de cosas que pueden prestarse a varias interpretaciones.

HOY.— ¿En cuanto al aspecto técnico?

J.J.J.— TV tiene 5 máquinas Vidicom y ninguna Orthon. Las primeras sirven para transmisión en circuito cerrado y para locutorios. Nosotros tenemos que transmitir con la unidad móvil, incluso con videocintas porque necesitamos más iluminación. Las lentes que tenemos son de un solo tipo. Con los orticones podemos tener una cantidad de lentes para poder hacer una serie de transmisiones deportivas, culturales. Son buenas cámaras y no precisan mucha iluminación.

AMBITO DE CONSULTORIO.

Dr. René Torres Valda

CIRUJANO ODONTOLOGO.

Comunica haber trasladado su consultorio a la calle NICOLAS ACOSTA - primera cuadra - (antes Hnos. Ballivian) No. 279, donde atenderá con el sgte. horario: MAÑANAS de 9 a 12 y TARDES de 17.00 a 20.00 Hs.
Tel. consultorio 51032 Telf. domicilio 83191.

Dr. Jorge Rojas Tardío

OTORRINOLARINGOLOGO

Landaeta 221 primer piso
Teléfono 28063 — Domicilio 23209

Consultas de 3 a 6 p.m.

Dr. Gonzalo Cañipa R.

CIRUJANO ORTOPEDISTA TRAUMATOLOGO

Especializado en el Centro Médico Nacional de México. Fracturas, Luxaciones. Enfermedades congénitas de la cadera, musculares y óseas. Cirugía de la mano.
Consultorio y domicilio: Loayza 484 — Telf. 52055 — Casilla 5541
ATENCIÓN DE 16 A 19 HORAS.

Dr. Freddy Oporto Lens

CIRUJANO ESPECIALISTA

ESPECIALIZADO EN LOS HOSPITALES ITALIANO DE BUENOS AIRES Y UNIVERSITARIO DEL VALLE. UMSA. ORTOPEDIA Y TRAUMATOLOGIA
MEDICINA DEL DEPORTE

HORARIO: 14 y 30 a 17 HORAS
CONSULTORIO: AV. CAMACHO, EDIF. SAENZ 2º PISO N° 1375. Oficina N° 5
TELEFONO: 24775
DOMICILIO: 28863

LLAMADAS DE URGENCIA

Dr. José L. Morales Mendieta

CIRUJANO ESPECIALISTA

Post-Grado Universidad Nacional y Católica - Córdoba - Argentina
Enfermedades y Cirugía del CUELLO - BOCIO - ESTOMAGO - HIGADO Y VIAS BILIARES - PANCREAS - INTESTINOS - HERNIAS - VARICES y sus complicaciones - CIRUGIA DE MAMA
Consultas Hs. 15 a 19 — Edificio Cine Scala — 3er. piso
Teléfono 22692 — 55945 — Casilla 4143

Dr. Félix Saunero Rojas

GINECOLOGO OBSTETRA ESPECIALISTA

Ex-Residente del Hospital de Gineco-Obstetricia N° 1 de México DF

Enfermedades de señoras — Atención Prenatal — Partos
Consultorio: Belisario Salinas 228 — Consultas de 4 a 7
Teléfono Consultorio 41003 — Domicilio 20227

Clínica Aranda

PLAZA UYUNI 1351 — Telf. 28632 (MIRAFLORES)

Remodeladas sus instalaciones médicas y reorganizados sus servicios, ofrece sus habitaciones de lujo con televisión individual, baño y teléfono privados sin ninguna alteración de precios.

En su programa de medicina social, inaugura sus pabellones esencialmente económicos a 35\$; cama ningún otro recargo económico adicional.

Dr. Juan Zárate Durán

GASTROENTEROLOGO — PEDIATRA

Graduado en la Universidad de Madrid — España
ESPECIALISTA — TITULADO

Enfermedades del estómago — hígado e intestinos
Enfermedades digestivas de los niños

Av. MARISCAL SANTA CRUZ 1322 2º. Piso Telf. 29371.

Dr. Edgar Tardío Domínguez

MEDICO — CIRUJANO — OCULISTA

Especializado en la Universidad de París (FRANCIA). Miembro Activo de la Sociedad Francesa de Oftalmología e Instituto Barraquer de Barcelona (ESPAÑA).

Ex-asistente del hospital HOTEL DIEU de Paris.

MEDICINA Y CIRUGIA DE OJOS, ESTRABISMOS, CATARATAS, GLAUCOMA, DESPRENDIMIENTOS DE RETINA, TRANSPLANTE DE CORNEA, TRAUMATOLOGIA OCULAR, MEDICION DE LENTES, LENTES DE CONTACTO

Consultorio: Federico Zuazo 1553. Teléfono 43235. Casilla 5081
Atiende de Hrs. 11 a 12 y de 16 a 20 y Sábados de 9 a 12.
ON PARLE FRANCAIS

Nixon anunció métodos para combatir secuestros aéreos

Detectores de armas y explosivos

Washington, Set. 12 (AFP).— El Presidente Nixon pidió "alacomunidad internacional" que siga su ejemplo y boicotee (interrumpiendo sus contactos aéreos) a los países que se niegan a castigar o expulsar a quienes secuestran aviones.

Con ese fin, encargó al secretario de Estado, William Rogers, que pida a una reunión extraordinaria e inmediata de la Organización Internacional de la Aviación Civil, cuya sede está en Montreal.

El jefe de estado anunció que serán instalados en todos los aeropuertos y después en los mismos aviones, sistemas magnéticos destinados a detectar las armas y los explosivos que pudieran estar en los equipajes de mano o que llevarán consigo los pasajeros.

El Presidente subrayó que era imperativo que todos los países sin excepción firmaran la convención multilateral que prevé la extradición o castigo de quienes secuestran aviones.

En la declaración presidencial se indicó que el jefe de estado ordenó a los ministerios de transportes, de hacienda, de guerra, a la Agencia Central de Inteligencia (CIA) y a las oficinas Federal de Investigación (FBI) y de ciencias y tecnología, así como a otros organismos que aumenten los esfuerzos que se realizan actualmen-

te para mejorar las medidas de seguridad, incluso por medio de nuevos métodos de detección de armas y elementos explosivos.

El jefe de estado dijo luego que esas no son las únicas medidas que su país va a tomar para enfrentar el problema, pero que las mismas constituyen ya un programa importante.

"La política del gobierno de Estados Unidos, declaró el presidente, consiste en hacer a los países, en que aterricen los aviones desviados, responsables de la adopción de medidas necesarias para proteger la vida y los bienes de los ciudadanos norteamericanos".

JEFE MILITAR ARGENTINO NO SE OCUPA DE POLITICA CHILENA EN WASHINGTON

WASHINGTON, 12 (AP). En fuentes oficiales se declaró que la visita del general Alejandro Lanusse, comandante del ejército argentino, no involucra una consulta sobre el posible establecimiento de un régimen socialista en Chile.

"No lo creo ni lo puedo creer", dijo simultáneamente el embajador chileno Domingo Santa María "por respeto a los Estados Uni-

DIARIO DE ISRAEL PIDE RENUNCIA DE U. THANT

Tel Aviv 12, (AP).— Los diarios israelíes critican hoy a las Naciones Unidas por lo que llamaron hipocresía en los secuestros aéreos de aviones de pasajeros y uno de ellos pidió la renuncia del secretario general, U Thant.

"Al Hani shmar", órgano del partido Mapam, de inclinación marxista, dice en un editorial que "ya es hora que U Thant renuncie al cargo de secretario general de las Naciones Unidas no es abogado de grupo alguno dentro de la organización internacional".

JEFE MILITAR ARGENTINO NO SE OCUPA DE POLITICA CHILENA EN WASHINGTON

Funcionarios norteamericanos habían precisado antes que la presencia de Lanusse aquí era "un viaje estrictamente personal" antes de la elección chilena. La elección del general argentino dijo a su turno que Lanusse se encontraba a qui con "carácter privado".

Lanusse llegó a esta capital con el propósito, según se sabe, de rendir homenaje, de someter a un nuevo análisis en relación con un accidente automovilístico en el que sufrió una lesión en la columna vertebral.

El vespertino local, "The Star" dice que "se espera que Lanusse conferencie con funcionarios norteamericanos sobre la situación chilena, Lanusse es bien conocido tanto en el Pentágono como en el Secretario de Estado".

Sin revelar la fuente de su información el despacho del correspondiente de ese periódico en Buenos Aires agrega: "Importantes reuniones estratégicas se mantendrán en Washington en el curso de los próximos días".

En una declaración leída de inmediato a la prensa, Santa María dijo que "entendamos que la expresión de importantes reuniones estratégicas" es una metáfora para un análisis político en el seno del gobierno de los Estados Unidos y exclusivamente entre funcionarios de este gobierno, porque la situación chilena no es "casual" que requiera reuniones estratégicas sino la de un país que democráticamente ha desarmado un a elección popular y que también democráticamente instaló un nuevo gobierno el 3 de noviembre próximo".

Luego manifestó. "No creo que pueda creer, por respeto a los Estados Unidos y a la República Argentina, que el general Lanusse tenga ninguna reunión con funcionarios norteamericanos sobre la situación chilena, que es una materia de política interna que sólo corresponde decidir a la democracia chilena".

La nota de "The Star" dice que "hay signos de que Washington y las naciones anti-comunistas de la América Latina están sufriendo del shock recibido por una semana".

Señaló a que "La Argentina tiene una frontera común con Chile, es el país más preocupado por la posibilidad de un Chile marxista. El Brasil, Paraguay, Bolivia y el Perú comparten preocupación y los argentinos tienen buenas relaciones con los gobiernos militares de esos países".

Dr. HERIBERTO MIRABAL

MEDICO DE NIÑOS

Universidades de Chile y México

Consultoría Calle Colombia 163. Teléfono 54169

* Consultas de 16 y 30 a 19 y 30.-

Domicilio Calle Belzu 218. Teléfono 53941.

ATIENDE LLAMADOS NOCTURNOS

Dr. Pedro Bustillos Vargas

MEDICO CANCEROLOGO

Estudios especializados en el exterior. Ex Médico del Instituto Nacional del Radium es Santiago de Chile.

Diagnóstico precoz del cáncer. — Tumores en general. Cáncer avanzado. Cirugía general.—

Consultorio Colón 555. 2º. piso de 2 a 5, tarde.
Teléfono domicilio 26344 — Casilla Correo 6162.

Dr. Alejandro Bilbao Villazón

MEDICO UROLOGO

Reinició atenciones a su clientela en su consultorio de calle Comercio 948 de 17:30 a 20:00 horas.
Especialidad en enfermedades de los riñones, vejiga, próstata, genitales y venéreas.

Dr. Guido Sagárnaga Salas

CIRUJANO DENTISTA

Estudios de especialización en el exterior
Enfermedades de la cavidad bucal — Cirugía dentomaxilar — Prótesis — Odontopediatría — Anestesia General

Atención de 9 a 12 y de 14 a 19

Consultorio: Ayacucho 320 — tercer piso — Edificio Cine Scala
Teléfono Consultorio 22692 — Domicilio 41210

Dr. Félix Castellón L.

MEDICO DE NIÑOS

Atención de prematuros — Control del recién nacido.
Enfermedades infecto contagiosas — Desnutrición.

Atención: 14 — 17 horas.

Consultorio: Edificio Cine Scala

Tercer piso Teléfono 22692

Domicilio: Jorge Saenz 1230 — Teléfono 21695

Atiende llamados nocturnos.

Desastre en la isla Santa Elena dejó saldo de cuarenta muertos

Tromba de aire daña centenares de casas: 200 heridos

VENEZIA, Italia, Set. 12 (AFP). Con 40 muertos, 204 heridos, centenares de casas dañadas y miles de árboles arrancados, una tromba de aire sobre la isla de Santa Elena causó un verdadero desastre sobre las islas de la Laguna y el Lido en Venecia.

El número de muertos es provisional y las brigadas de salvamento temen que aumente en las próximas horas.

La tromba arrasó el litoral a una velocidad de más de 200 kilómetros por hora, al sur de la población de Doles. La más gravemente afectada fue la isla de Santa Elena, donde la tromba levantó como una paja una lancha con un as 60 personas a bordo, cuando la embarcación estaba a punto de atracar procedente de Venecia, pereciendo 20 personas y desapareciendo otras.

Esta es la primera vez que se

produce en la laguna un catastrófe de tal amplitud. "Es como si hubieran bombardeado el Lido de Venecia", declaró un ingeniero que toma parte en las operaciones de salvamento.

En Fusina, Giare de Mira, Campogara, Fan Bruson, Santa Elena y hasta Savio reina la desolación: en dos o tres minutos centenares de casas perdieron el tejado, millares de árboles fueron arrancados y decenas de embarcaciones proyectadas contra los embarcaderos con inusitada violencia.

En Santa Elena, que quedó sin energía eléctrica, varios almacenes han sido vaciados literalmente de su contenido.

"La escena que se desarrollaba ante mis ojos era apocalíptica" declaró la doctora Anna Pietravalla, que con su marido, también

médico, participó en los primeros auxilios en Santa Elena.

"Todos los tilos de la isla habían desaparecido —agregó— y el terreno estaba lleno de troncos de árboles y de restos y despojos de todas clases. Era un espectáculo horrible, todavía más espantoso por los gritos de dolor y las llamadas de auxilio de los naufragos de la lancha".

La oscuridad hace muy difícil la labor de socorro en Santa Elena, donde continuaron toda la noche.

La Marina Militar ha instalado potentes reflectores en los lugares del naufragio del "Vaporetto" para que los hombres resan a prosigan sus operaciones de salvamento con la mayor rapidez.

Sin embargo, se necesitaban más de tres horas para sacar los cuerpos de los pasajeros que perecieron ahogados en el interior de la lancha.

RESCATAN CADAVERES DE NAUFRAGIO EN VENECIA

VENEZIA, Set. 12 (AFP).— Quince cadáveres rescataron a medianoche GMT los hombres rana, al tiempo que unos treinta heridos ingresaron en los hospitales, tras el naufragio del "Vaporetto", que zo-

zobró en aguas de la isla de Santa Elena (Venecia).

El hundimiento de esta lancha de transportes reunía a laguna con el Lido se debió a una violenta tromba de aire, que devastó igualmente varios terrenos de camping en la playa del Lido.

Mientras proseguían las operaciones de salvamento y rescate llevadas a cabo por hombres rana y bomberos, que trataban de extraer otros cuerpos apronados en la embarcación, escenas desgarradoras se produjeron en la plaza central del embarcadero principal de Lido.

La mayoría de pasajeros de la lancha que zozobró residían en esta playa veneciana. No se descartaba la hipótesis de que varios turistas se encontraban entre las víctimas del naufragio. Las identificadas son italianas.

"Todo ocurrió en escasos segundos", declaró el marino que guiaba la embarcación. Quise maniobrar, añadió, para aproximar la lancha a la orilla. Vano intento. El embarcadero se encontraba sólo a algunos metros de distancia. Súbitamente el "Vaporetto" se irguió, para caer de nuevo al agua.

Colombia pedirá revisión de la carta de la ONU

BOGOTA, Set. 12 (ANSA).—El canciller colombiano, Alfredo Vásquez Carrisoza, hablará en la ONU el 23 del presente mes con ocasión de realizarse la asamblea anual de la citada organización internacional. En un comunicado expedido aquí Vásquez Carrisoza expresa que: "la revisión de la carta de las Naciones Unidas será uno de los temas a los cuales habrá de referirme en mi discurso de la asamblea general y así mismo el de la necesidad de convocar una conferencia marítima internacional que aclare y complemente las convenciones internacionales sobre el derecho del mar, ya un tanto superadas desde la fecha de su adopción, en 1958, por los progresos de la oceanografía. Esas convenciones, se han quedado atrás y es preciso acomodarlas a los tiempos."

EJERCITO CAMBOYANO FUSILO A UN CORONEL

Por su simpatía con el Vietcong

PHNOM PENH, Set. 12 (AFP).— Un teniente coronel fue fusilado en

Kampot por sus simpatías con el Vietcong, mientras el alto mando en Phnom Penh declaraba que los khmer no tienen esas simpatías.

En tres meses el Vietcong ha sido incapaz de ganarse la simpatía de las poblaciones civiles khmer que estaban bajo su control, declaró el alto mando camboyano.

Y un portavoz del mismo anunció que el ejército khmer fusiló al teniente coronel Tom Saravan, condenado a muerte en agosto acusado de colaboración con el Vietcong, tras haberse rechazado su petición de clemencia.

"Esa ejecución prueba que estamos decididos a combatir al Vietcong y que no dudamos en ejecutar a sus cómplices" declaró el portavoz.

Los habitantes de las aldeas situadas a lo largo de la carretera número 6, reocupadas por las fuerzas gubernamentales khmer en su gran ofensiva de Skum a Kompong Thom, 120 Km. al norte de Phnom Penh, acogieron con júbilo a las tropas camboyanas según dijo el portavoz del alto mando.

EXPLOSION EN DESTRUCTOR DE EE.UU. CAUSO TRES MUERTOS Y DIEZ HERIDOS

Nave cumplía quinto día en línea de combate

SAIGON, Set. 12 (AP).— Una explosión dañó severamente al destructor norteamericano Lloyd Thomas, en los momentos en que éste disparaba desde aguas junto a Vietnam del Sur en apoyo de tropas de infantería australianas, situadas 70 kilómetros al sudeste de Saigón, anunció la marina estadounidense.

Tres tripulantes murieron y 10 resultaron lesionados, dijo la marina.

Un portavoz dijo que la explosión ocurrió en la montadura de un cañón delantero del destructor de 3,500 toneladas, pero que no fue resultado del fuego enemigo.

Dijo que las bajas fueron evacuadas por un helicóptero australiano hacia un hospital de campaña australiano en Vung Tau y que el estado de los heridos era satisfactorio.

de combate en la costa sur del mar de La China, cuando ocurrió el estallido.

Un portavoz dijo que el navío cumplía una misión de artillería en apoyo de la primera fuerza australiana, la cual está envuelta en una operación de limpieza de infantería, cuyo nombre en código es masey-harris, en la provincia costera de Phuoc Tay.

El portavoz dijo que la causa de la explosión estaba siendo investigada. Los nombres de los muertos no fueron dados a conocer hasta informar a los parientes.

La extensión de los daños no fue anunciada inmediatamente, pero un portavoz de la marina dijo que se limitaba a la montura de uno de los cañones de cinco pulgadas.

Dijo que el barco se dirigiría a puerto a fin de ser reparado, pero no dijo a qué puerto.

VEHICULO LUNAR.— El astronauta Alan B. Sheppard, el hombre que dirigirá la misión Apolo 14, camina sobre la superficie lunar en un entrenamiento simulado en el Centro Espacial de Cabo Kennedy y usando una carretilla de múltiples propósitos que transportará el equipo científico que será usado para la actividad en la superficie de la Luna.

PANAMA RECHAZO TRES TRATADOS DEL GOBIERNO NORTEAMERICANO

Consideraciones políticas del Presidente Torrijos

NEW YORK, 12 (AFP).— Panamá rechazó rotundamente tres tratados propuestos por Washington, reñidos al canal, que "contienen concesiones estadounidenses que atribuyó así el influyente 'New York Times'".

El diario se lamentó que tales tratados — que requirieron tres años

de negociaciones — no fuesen aceptados por Panamá.

"A despecho de las explicaciones panameñas —agregó— es evidente que el rechazo fue más provocado por consideraciones políticas internas del gobierno del general Omar Torrijos Herrera, que por el contenido de los tratados".

Para el "New York Times" es ilícito preguntarse si será posible, algún día, negociar una solución razonable y equitativa acerca de las reclamaciones panameñas contra Estados Unidos, vinculadas con la zona del Canal.

Las discusiones entre delegados panameños y estadounidenses sobre los tratados que acaba de rechazar el país centroamericano se iniciaron en 1964, cuando presidía los Estados Unidos Lyndon B. Johnson. El entonces jefe de la Casa Blanca estaba dispuesto a acordar más concesiones a Panamá que las administraciones anteriores.

Trajo señalar dicha circunstancia,

"New York Times" subrayó que uno de los proyectos disponía la entrega del Canal a Panamá en 1999 así como una representación minoritaria, hasta esa fecha, en el seno del consejo de administración.

El cotidiano afirmó que también atribuía a Panamá una participación financiera en los beneficios de la operación del Canal que, en la actualidad, asciende a un millón 930 mil dólares por año.

"El York Times" recordó que el expresidente panameño, Marco A. Robles, reconoció la generosidad de esas condiciones y había aceptado anunciar, conjuntamente con el presidente Johnson, un acuerdo sobre los tratados en junio de 1967.

Expresó que el ex primer mandatario de Panamá dio un paso atrás cuando se filtraron informaciones sobre los tratados que fueron utilizadas por los adversarios de Robles en la campaña presidencial de 1969.

CUATRO OBJETOS CAERON EN SUELO DE ESTADOS UNIDOS

WASHINGTON, Set. 12 (AP).— 12 objetos no identificados que se precipitaron en la atmósfera y cayeron en los Estados Unidos, según informó el embajador de Estados Unidos, Charles W. Yost, en una conferencia al Secretario general U. Thant.

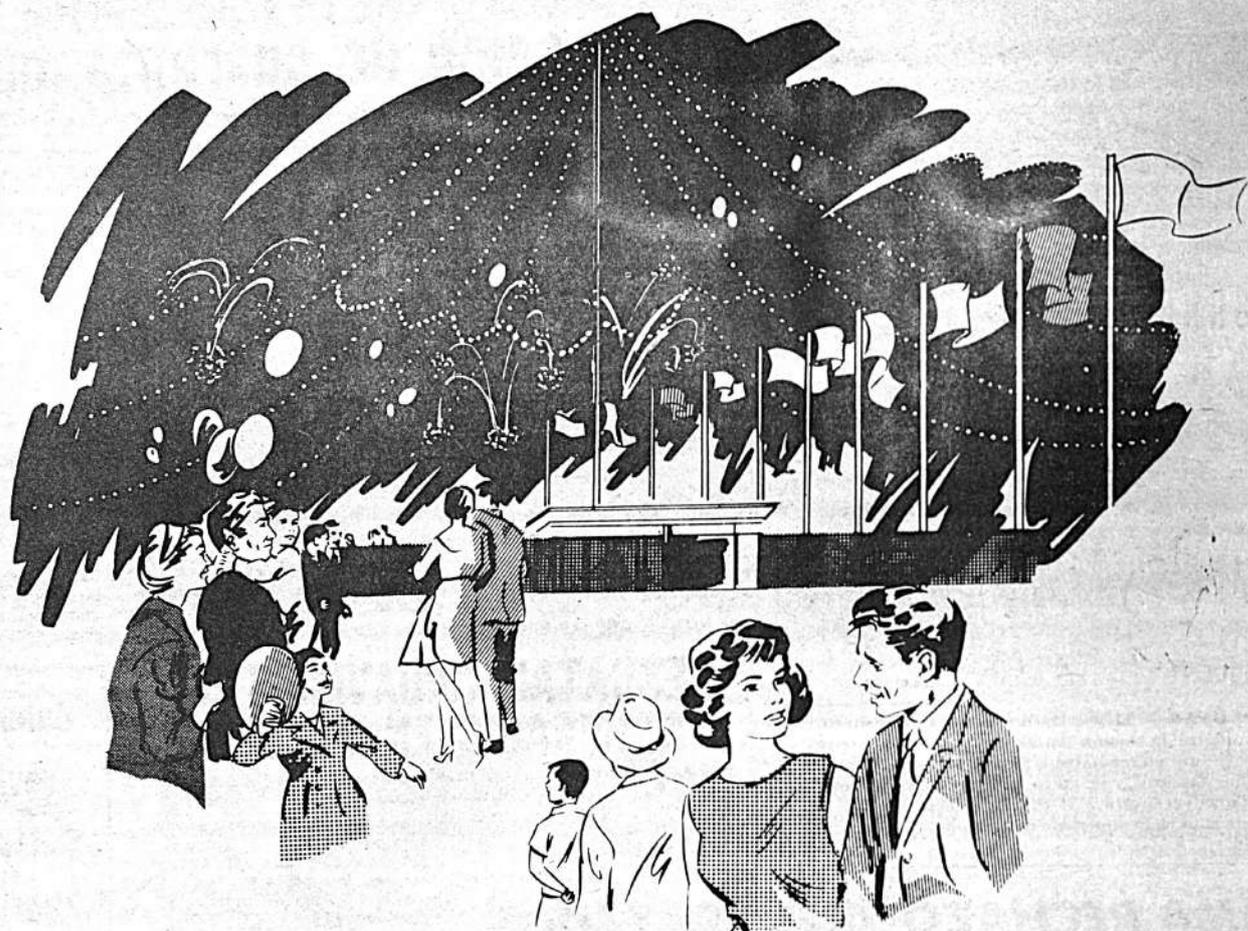
Los objetos han sido recuperados; uno cerca de Pratt, Kansas, el 29 de agosto; el segundo en las proximidades de Broken City, Oklahoma y el tercero, en las alrededores de Adrian, Texas.

Yost informó a Thant que los objetos varían en peso de cerca de 10 a 100 kilos. El más grande mide 78 centímetros de longitud, 13 de ancho y 13 de espesor.

Yost añadió que se están llevando a cabo informes sobre otros objetos que se realizan esfuerzos para recuperar esos objetos y determinar su origen.

Por la medida uno de los objetos ha sido puesto en exhibición por las autoridades locales, en New York.

De acuerdo con Yost, no se ha informado si se ha ocasionado algún daño por los fragmentos que caen desde el espacio exterior.



HAGA PATRIA



VISITANDO LA

VII Feria Exposición de SANTA CRUZ

Agrícola, Ganadera, Comercial, Industrial y Artesanal.

19 al 27 de Septiembre de 1970.

SALVIETTI

!PAGA POR USTEDI!

12 MANERAS de GANAR

SIN JUNTAR
TAPITAS

CON
7 SABORES DIFERENTES



CANJES

FORNO Agencias FORNO

COMBOFLA Linares 990

BELLOWS Av. Mcal. Sta. Cruz 1320

KOSAKO « « « «

ZENITH IMPREX (Mercad esq. Yanacocha

BALMY Distrib. Autorizados

GUERILIT Ind. Varias S.A (frente est.)

AVIANCA Av. Mcal. Sta. Cruz 1326

SQUIRT 1 Pasaje Mexico } Fab. SALVIETTI

F.G.C. 1 Pqte. galletas }



20 ENTRADA CINE

25 « FUTBOL GENERAL

30 « FUTBOL PREFERENCIA



CANJEABLES EN FABRICA SALVIETTI

BUSQUE BAJO EL CORCHO.

Y.. COMPRE AHORRANDO CON..



SALVIETTI

LOS PORCENTAJES NO SON ACUMULABLES

B.A.C.

LOS IRACUNDOS: UNICO DIA DE ACTUACIONES EN LA PAZ SERA HOY

Uruguayos reeditarán éxitos

Actuarán hoy en La Paz, Los Iracundos. El magnífico conjunto uruguayo pretende reeditar el éxito de su anterior presentación. Su primera actuación será a las 15:30 en el Coliseo del Instituto Americano. A las 18:30 volverán a actuar en ese mismo escenario y, finalmente, a las 22:30 lo harán en el Teatro Monje Campero.

El ritmo que interpretan Los Iracundos cobró popularidad en Latinoamérica conquistando a la juventud.

Se ha dicho con justa razón que ver y oír personalmente a Los Iracundos "es otra cosa" porque sus integrantes irradian simpatía y transmiten lo que interpretan entusiasmando al auditorio.

No es exagerado afirmar que el conjunto expone armonía fuera de lo común. Las estridencias de la música moderna no se prestan, precisamente, para que un conjunto de esas características, consiga —como lo hace— traducir la riqueza vocal e instrumental capaz de gustar a todos los públicos. Los Iracundos lo han logrado y muchas de sus versiones grabadas se han convertido en verdaderos sucesos en las capitales latinoamericanas. Lo demuestra el hecho de haber impreso quince long plays y más de un centenar de compactos.

La renovación de repertorio es otro de los factores de éxito de los artistas uruguayos que han sabido imponerse por estilo y calidad.

Los Iracundos cumplirán su único día de actuaciones en La Paz en los horarios señalados y también se presentarán en el interior en el curso de la semana que se inicia.

Mañana podrán escucharlos los orureños, el martes los potosinos, el miércoles los chuquisaqueños y finalmente el jueves los cochabambinos.

La inquietud de los ejecutivos de Radio Chuquisaca ha permitido esta nueva escalada de los uruguayos en nuestro país y todo permite suponer que el público responderá plenamente a cuanto esperan los organizadores.

Carla Fracci: danza en Atenas

-ATENAS, (ANSA).— Carla Fracci ha aparecido en Atenas, en un espectáculo coreográfico muy aplaudido que se dio en el anfiteatro "Hérodos Antiguo". Vuelve inmediatamente a Italia para aparecer en la reapertura de "La Scala de Milán" como protagonista de "Cenicienta" de Prokofiev.

OBRA DE LOPE DE VEGA ESCENIFICARAN EN MADRID

"LA ESTRELLA DE MADRID" CONTARA CON ELENCO ESTELAR EN OCTUBRE

-MADRID, (ANSA).— En el Teatro Español de Madrid se dará a partir de mediados de octubre "La estrella de Sevilla" de Lope de Vega. El elenco que recitará la pieza, hasido ya elegido por Alberto Gonzales Vergel y ya se comenzaron en estos días los ensayos.

Actuarán, entre otros: Marisa Paredes, José Luis

Pellicena, Carlos Ballesteros, Nicolás Duenas, Antonio Medina, Antonio Iranzo, Carmen Rossi, Enrique Cerro y Dionisio Salamanca. En la puesta en escena actúa como ayudante de dirección Pedro Pérez Oliva. Los decorados son de Juan León y el vestuario, de Cortezo. La música es de Luis de Pablo.

METROPOLITAN INICIARA SU TEMPORADA EL DIA 14

-NUEVA YORK, (ANSA).— "Ernani" de Giuseppe Verdi abre el 14 la 86 temporada lírica del teatro "Metropolitan". Intérpretes de la ópera, que no se representa en el famoso teatro neoyorquino desde la temporada 1964-65, serán Martina Arroyo (Elvira), Ivanka Myhal (Giovanna), Carlo Bergonzi (Ernani), Sherill Milnes (Carlo), Ruggero Raimondi (Silva), Charles Anthony (Don Riccardo) y Russell Christopher (Jago).

En los días sucesivos se cantarán "Caballeria rusticana" de Mascagni, "I Pagliacci" de Leoncavallo, "Norma" de Bellini, "La Traviata" de Verdi y "Les contes d'Hoffmann" de Offenbach. Además se dará el 25 de septiembre "Orfeo y Euridice" de Gluck que será la primera "nueva producción" de la temporada y que tendrá como intérprete principal a Gabriella Tucci.

Debut de Picazo actor de teatro

-MADRID, (ANSA).— Miguel Picazo debutará como actor de teatro en los próximos meses. El conocido director de cine español, en efecto pasa a integrar un elenco que hará una gira por Universidades norteamericanas con dos obras: "La rosa de papel" y "La cabeza del Bautista". Picazo y el resto del elenco ya está ensayando ambos textos teatrales.

PIEZA DE FRANCOISE SAGAN IRA AL TEATRO

PARIS, (ANSA). Se estrenará en fecha próxima una nueva pieza de Françoise Sagan, titulada "Un piano dans l'herbe".

Es una obra larga en que se muestra como varios personajes tratan con triste nostalgia de revivir su juventud.

André Barsacq dirige el montaje escénico y en los papeles centrales actúan Françoise Christophe, Dominique Paturol, René Clermont, Daniel Ivernel. En los ensayos asiste sistemáticamente la autora que, en ciertos momentos cambia una palabra o añade otra al texto. Cabe destacar que en otras oportunidades F. Sagan ha hecho lo propio, viviendo la preparación de una pieza y adecuándola a medida que descubría pequeñas debilidades o fallas.

Los decorados de la pieza son de Jacques Dupont. El estreno tendrá lugar en el teatro de "L'Atelier".



PREMIOS A "LA VIDA POR EL CINE"

ROMA, (ANSA). En un local de la capital han sido consignados los premios a "La vida por el cine" entregó los premios Florinda Belkan. Los premiados fueron: Giuliano Gemma (actor del año), Monica Vitti (por Amor Mío, Ayúdame en el Año del Señor), —los dos en la foto— Marina Cicogna y Danide Senatere (productor del filme "Indagine su un cittanine al di sopradi agni sospetto").



CIENCIA Y ARTE A LA VEZ

-El ajedrez tiene sus estrellas. Llamamos Alekhine, Lasker, Capablanca cuyos nombres sonidos antes más que hoy. Se los ha hasta por una suerte de juego que en vez de dedicarse a la filosofía o a la matemática —los juegos más abstractos— estos que lo hacían con un tablero dividido en 64 cuadros sobre los que mueven unas pequeñas figuritas que hacen las veces de rey, torre, caballo y peón. Enmoviéndose con maña y astucia en un juego que retrata mejor que cualquier otro, el fondo del alma humana, cuya ambición no consiste en otra cosa que en ganar la partida al contrario. Hay otra ambición mayor que esa?

Se trata también de una distinción "oligárquica" la prueba que todavía se acuerda de rey reinas. Eso no impide que ha sido inventado, al parecer, en India dedonde pasó, probablemente, a la Arabia o a la Persia y aquí al occidente europeo cuando se ha convertido en la demostración de la paciencia, la agilidad, la previsión y tantas virtudes más que recomiendan los ajedrecistas.

No vaya a creerse que por el occidental u oriental que sea el ajedrez no tenga cultores serios como nosotros como el Dr. Cidra H. Estrada que acaba de lanzar a la circulación, un tratado con el título de "Curso de Ajedrez" subtítulo: "El medio juego" y explicación, por último, que "Los secretos del juego táctico del juego estratégico".

Para que más a fin de dar cuenta que se trata de obra de quien conoce a fondo el arte y ciencia que habla. Docecientas sesenta y tres en las repelidas de cifras, letras y números y cu adritos que e reproducen el tablero para guía del ajedrecista también del técnico y aficionado. Para el profano resulta aquello guirigay del que aparta a la vista por desprecio sino por corteza de ignorancia.



Sintesis

Procedente de Santiago de Chile Dña. Antonieta Suárez de Taeschler, quien llegó a esta ciudad, invitada por la Primera Dama de la Nación para organizar el Instituto de Rehabilitación en la ciudad de Cochabamba. La Sra. Suárez de Taeschler es actualmente miembro de una importante organización internacional.

Ana María Bick en el momento de despedirse invitó un té el viernes a un grupo de amigas.

Cumplió años Gaby Cusicanqui de Rivera. Con este motivo dio un té a las personas que estuvieron a felicitarla.

Gaby de Fernández ofreció un té a Ma. Elena Rosetti con motivo de su llegada de U.S.A.

Con el mismo motivo Martha Romero de Díez de Medina le dio un té.

María Elena de Méndez ofreció un té a la misma.

Con el auspicio de la H. Alcaldía Municipal, se llevará a cabo una exposición de maquetas sobre los proyectos de la construcción del Puente "Las Américas" que tendrá lugar en el Salón de Acuerdos del Palacio Consistorial mañana a partir de las 16 hrs.

A Buenos Aires, Ma. Cristina Achá, Mercedes Goitia, y Marcia Vasquez.

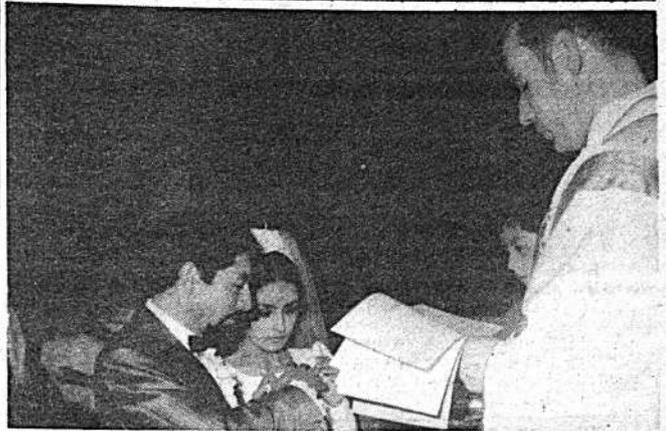
Hoy a las 11 hrs. en el Templo de los Padres Carmelitas será oficiada una misa en memoria de Dn. Silvano Duplich Jordan, recordando el año de su fallecimiento.

Continúa recibiendo atención médica, Dn. Juan Granier.

Falleció en la ciudad de Santa Cruz, doña Angélica Sanchez vda de Suárez.

LA SALUD DE DOÑA MARIA LUISA DE SILES

Continúa muy delicada la salud de doña María Luisa Salinas Vega de Siles, quien recibe atención médica en la Clínica Santa Isabel. Las numerosas relaciones de la familia Siles Salinas se preocupan con gran interés por el estado de la ilustre dama enviando continuamente sus muestras de simpatía.



En el Templo de María Auxiliadora, el 5 del presente mes fue consagrada la boda de Roxana Bocángel Lara y Jaime Bilbao Liseca.

BAR RESTAURANT COMEDOR

"CLUB JAPONES"

Nuestro lema es:

**SU MESA LA MEJOR ATENDIDA
SU CENA LA MEJOR SERVIDA
COCINA NACIONAL E
INTERNACIONAL**

Batallón Colorados esq. Federico Zuazo.

Tel. 52294.



AVISO URGENTE

Se ruega a la persona que hubiera encontrado en un taxi o en la calle un talonario de crédito de la compañía aérea Braniff a favor del periódico "HOY" devolver a estas oficinas. Dicho documento tiene validez únicamente para la empresa. Se dará buena gratificación.

La Dirección

Periódico "HOY" Av. 6 de Agosto 2170 — Telfs. 25166 - 29883 - 28737.

CSR 358/70

Universidad Mayor de San Andrés

FACULTAD DE DERECHO Y CIENCIAS POLITICAS

EXAMENES DE GRADO

Se pone en conocimiento de los señores Licenciados de la Facultad de Derecho y Ciencias Políticas, que los exámenes de Grado correspondientes al primer y segundo turno del presente año, se recibirán el día lunes 5 de Octubre del año en curso, a horas 12.00 y siguientes.

Las solicitudes con la documentación correspondiente, se recibirán en la Secretaría General del Recorrido hasta el día sábado 28 de los corrientes a horas 12.00.

La Paz, septiembre 7 de 1970

Dr. Benjamín Miguel Harb
Decano

Compañía Nacional de Seguridad Social

SERVICIO DE TÉ

Convócase a propuestas para la atención del

servicio de té a los empleados de la Institución

que trabajan en las oficinas del Edificio Central,

de la Plaza Murillo y del edificio Ex-Handal.

Las propuestas se recibirán con las formalida-

des de ley, en la Jefatura de Personal Nacional

(piso Av. Mariscal Santa Cruz), hasta horas

12 y 30 del día lunes 5 de octubre del presente

año.

Las especificaciones y condiciones serán pro-

porcionadas en las mismas oficinas.

La Paz, 11 de septiembre de 1970

DIRECTOR SERVICIOS GENERALES

359/70

UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRES
FACULTAD DE ARQUITECTURA Y URBANISMO

INICIACION DE CLASES

Se pone en conocimiento de los alumnos del Ciclo Semestral, que el día lunes 14 del presente se iniciarán los cursos semestrales.

La Paz, 10 de septiembre de 1970

Arq. Jorge Saravia Valle
Decano

CSR 362/70

UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRES

Facultad de Derecho y Ciencias Políticas

INSTITUTOS DE POST-GRADUADOS DE
CIENCIAS POLITICAS Y ESTUDIOS
INTERNACIONALES

Convocatoria a inscripciones

Los Institutos de Post-Graduados de Estudios Internacionales y de Ciencias Políticas, invitan a los Licenciados en Derecho, Ciencias Económicas, Filosofía y Letras y Sociología, a inscribirse al Primer Curso que iniciará sus labores el día lunes 28 de los corrientes.

Las inscripciones se reciben en la Secretaría de la Facultad de Derecho y Ciencias Políticas, piso 12 del Edificio Central de la Universidad, en horas de oficina, para lo cual deberán acompañar sus respectivos títulos. Las inscripciones se recibirán a partir del día lunes 14 hasta el día sábado 26 del presente mes, se deberá pagar por este concepto la suma de \$b. 100.00. Otros detalles se darán en la Secretaría antes mencionada.

La Paz, septiembre de 1970.

Dr. Benjamín Miguel Harb
Decano

CAMPANA ORIGINAL DE ORIENTAL Y LA CASCADA

Una campaña original de promoción de ventas fue lanzada al mercado de gaseosas. Productos Oriental y La Cascada. Limitada promueven ahora la economía de su hogar con la campaña "DESIAPE Y GANELE A SU PRESUPUESTO". Se trata de una campaña publicitaria con el objeto de ampliar su mercado de ventas y responder al favor de los clientes.

Los consumidores de los refrescos que embotellan Productos Oriental y La Cascada pueden encontrar bajo el corcho en las tapitas la señal de premios consistentes en una libra de fidecos o medio kilo de café.

Esa tapita puede ser canjeada en Colombia 520, fábrica de Productos Oriental. Paralelamente, los auspiciadores entregan como premios artículos de primera calidad: Azúcar "La Bélgica", Café "La Oriental", arroz de primera clase, etc., etc.

GRAN EXITO

Ayer, según informe de los productores, la campaña suscitó gran expectativa entre los consumidores de estos conocidos refrescos. Para información del público, las tapitas vienen en los sabores de Cocaquina, Guaraná, Fresoda, Seven Up-Pepsi-Cola, Mirinda, Canadá Drv. Bubble Up, Tamarina, Mandarina, Lima-Limón e Inkasoda. Gran cantidad de personas se apersonaron a cambiar sus tapitas.

EQUIPOS BRASIL Y STRONGEST

También para información del público, los promotores del concurso "Gol boliviano" comunican que su campaña de formar equipos de Brasil y The Strongest y cambiar por pelotas de fútbol Cuervial de Freudenthal, sigue en vigencia.

Cine UNIVERSO

Av. Pando 255. Telf. 12660

Matinal PARAISO ESCONDIDO. Precios 1.60. Matinée, tanda y noche. Sigue el éxito de la emocionante película de Julio Verne LA ESTRELLA DEL SUR en technicolor con Orson Welles y Ursula Andrews. Precios matiné 3.60 y 4.10. Tanda y noche 4.80 y 5.30.

Cine MEXICO

Av. Montes 619. Telf. 26861

Matinal: Viruta y Capulina en CASCABELITO y LOS TIGRES DEL RING episodios del 7 al 9. Matinée EL NINO Y EL LADRON y EL AMOR DE MARIA ISABEL. Tanda DIBUJOS ANIMADOS y EL AMOR DE MARIA ISABEL. Noche Prohibida para menores MODISTO DE SENORAS y EL AMOR DE MARIA ISABEL. Precios matinal 1.00 y 0.50. M. T. N. 3.00 y 2.00.

Su cine para hoy

Cine TESLA

Calle Colón. Telf. 58803

Matinal VAYA CON DIOS GRINGO. Matinée, tanda y noche POCKER DE ASESINOS con Jean Gabin y George Raft. Precios matinal 1.50 y 2.00. Matinée 3.50 y 4.00. Tanda y noche 4.50 y 5.00.

Cine SCALA

Ayacucho 320. Telf. 23535

Matinal AMOS DEL ESPACIO. Precios 1.60 y 2.10. Matinée, tanda y noche. KUMA CHING con Luis Sandrini. Noticioso EL MUNDO AL INSTANTE. Precios matinée 3.60 y 4.10. Tanda y noche 4.80 y 5.30.

Cine 16 DE JULIO

Colegio Don Bosco. Telf. 22091

Matinal semifinal del SE-GUNDO FESTIVAL FOLKLO RICO ESTUDIANTIL. Precios 2.00. Matinée, tanda y noche. LUNA 02. Precios matinée 3.60 y 4.10. Tanda y noche 4.80 y 5.30.

Cine PRINCESA

Calle Comercio Telf. 51821

Matinal CODIGO VICTIMA 5. Precios 1.50 y 2.00. Matinée CON DIOS Y CON EL DIABLO. Tanda y noche LA CIUDAD DEL VICIO. (prohibida para menores de 21 años). Precios matinée 3.50 3.00, 2.50 y 2.00. Tanda y noche 4.00, 3.50, 3.00 y 2.50

Cine ESMERALDA

Santa Cruz 434. Telf. 52454

Matinal LOS JURAMENTADOS y EL PAPANATAS. Precios 1.20. Matinée SINFONIA PARA UNA MASACRE y DRACULA VUELVE DE LA TUMBA. Tanda y noche DRACULA VUELVE DE LA TUMBA y EL ESTRANGULADOR DE BOSTON. Precios: matinée 2.20. Tanda y noche 2.70.

SE ODIARON COMO HIENAS HAMBRIENTAS...

Cumpliendo su trágico destino de muerte!!

RITA HAYWORTH · GIULIANO GEMMA

'el bastardo'

(THE BASTARD)



Era una familia encantadora hasta que empezaron a tirotearse sañudamente los unos a los otros!

KLAVIS KINSKI · MARGARET LEE · SERGE MARQUAND · CLAUDINE AUGER

Se enamoró de una mujer... y ella de su hermano... y surgió la tragedia fratricida de sangre!!

MARTES: CINE TESLA

Tenso drama que violenta la pantalla OTRO SUCESO MAS DE DISAS, LTDA.

HASTA DONDE PUEDE ARRASTRAR A UN HOMBRE LA PASION POR UNA MUJER SIN ESCRUPULOS!

LA OBRA MAESTRA DE CRUELIDAD Y SADISMO DE VLADIMIR NABOKOV



"UNA MUJER INFAME"

"LAUGHTER IN THE DARK"

ANDINA

Color Deluxe

SOLO TANDA Y NOCHE

ANNA KARINA · NICOL WILLIAMSON · JEAN-CLAUDE DROUOT

Estreitamente prohibida para menores de 21 años - Se exigirá Carnet de Identidad

MARTES

Cine 6 de AGOSTO *

¡SENSACIONAL! ¡ÚLTIMOS DIAS!



CRIMEN sin OLVIDO

MATINEE Y TANDA A HORARIOS

LOS DEMAS DIAS SIN VARIACION

DESPUES DE LA FUNCION NOCTURNA DE HOY DOMINGO, A LAS 22.30 PRESENTACION DE LOS IRACUNDOS

JORGE MISTRAL

HUGO RONCAL

ROSANGELA BALBO

Santiago Gómez Cou

eastmancolor

hoy

MONJE CAMPERO

NOCHE Hs 9.

SOLETERIAS ABIERTAS DESDE LAS DOS DE LA TARDE

Cine 6 DE AGOSTO

6 de Agosto 224. Telf. 2282

Matinal Nuevo programa de DIBUJOS ANIMADOS. Precios 1.60. Matinée, tanda y noche. En technicolor. Tráfico de dólares falsificados. Un día de acción y suspense. COM-PLOT INTERNACIONAL con Yul Brynner y Adrienne Corri. Actualidad, mundos. Nº 25. Precios matinée 3.60 y 4.10. Tanda y noche 4.80 y 5.30.

Cine MURILLO

Calle Linars. Telf. 62647

Matinal AVENTURAS DE JOSIE Y PULGARITO CAPERUCITA ROJA. Matinée, tanda y noche. EL DIA QUE ME QUERIA y MATRIMONIO A LA ARGENTINA. Precios 3.00 y 2.50.

Cine PARIS

Plaza Murillo. Telf. 29704

Matinal VIOLENCIA EL RING. Precios 1.10. Matinée, tanda y noche. Que el éxito de la espectacular película VORTICE FUEGO en technicolor. John Wayne. Precios matinée 3.10. Tanda y noche 3.60.

Cine LA PAZ

Calle Ayacucho Telf. 5384

Matinal EL CAPITAN HIERRO. Precios 1.60. Matinée KUMA CHING. Tanda y noche DESEOS Y VERSOS (mayores de 21 años). Noticioso EL MUNDO AL INSTANTE. Precios matinée 3.10. Tanda y noche 3.60.

Cine BOLIVAR

Plaza Venezuela. Telf. 2565

Matinal LA ERA DE LOS LAUREL Y HARDY. Precios 2.10 y 0.80. Matinée EL SATAN DOCTOR NO. Tanda y noche LOS AMANTES SE ENCUENTRAN. Prohibida para menores. Precios matinée 2.10. Tanda y noche 3.10 y 2.20.

Cine ROXY

Calle Comercio 853

Matinal EL CAMINO DE LOS ESPANTOS y EL DOS Y REGADOS. Precios 1.10. Matinée, tanda y noche. bles LOS MUCHACHOS MI BARRIO y ASESINOS. Precios matinée 2.60 y noche 3.20.

Cine AVENIDA

Av. Saavedra. Telf. 2540

Matinal PINOCHO y CARNAVAL DE WALTNEY. Precios 1.10 y 0.80. Matinée, tanda y noche. Estreno EL ORO DE KENNA con Gregory Peck Omar Sharif. Precios matinée 2.60. Tanda y noche 3.20 y 2.20.

Cine TRIANON

Plaza Murillo. Telf. 214

Matinal LA CIGUESA TRAIDA y EL ASESINO VISIBLE. Desde las 14 funciones continuadas: FANTASMAS Y UNA CHACHA con Tin Tan.

Cine ABARO

Sagárnaga 326. Telf. 505

Matinal URSUS y LA VASION TARTARA y GRADOS DE AMOR. Matinée, tanda y noche. Dobles CON LOS MINUTOS CONTADOS y EL NAVAJERO. Precios matinée 2.60 y Tanda y noche 2.70 y 1.60.



PROGRAMA DOMINGO 13
17.41 Randall El Justiciero
18.06 La Familia Munte
18.31 Ali-Babá
18.51 Aventuras en Barro (largometraje)
20.21 El Special
21.51 La Hora Hitchcock



INGAVI. René Verduguez, Jorge Beltrán, Enrique Rodríguez, Oscar Saavedra y Néstor Benavente, canasteros comuneros que hoy rivalizarán con Ingavi por el campeonato oficial.

INGAVI-MUNICIPAL RIVALIZARÁN HOY

IMPORTANTE LANCE CANASTERO

Ingavi y Municipal se medirán hoy en la mañana en el partido central de la jornada canastera masculina que se llevará a cabo a partir de las 9 horas en el rectángulo principal del Coliseo "Ciudad de La Paz".

A primera hora cotejarán Gimnasia y Esgrima-San Calixto y en el intermedio de ambas confrontaciones se llevará a cabo exhibición de mini-básquet a cargo de los equipos "A" y "B" del club Naismith.

INGAVI-MUNICIPAL

Ingavistas y comuneros acumularon 10 unidades en 5 partidos jugados. Mantienen su condición de invictos y firmes aspirantes al título de la temporada.

El mejor promedio de canastas a favor y en contra es de Ingavi ya que marcó 320 puntos y le anotaron 233. En cambio, Municipal, anotó 300 y le marcaron 251.

La habilidad individual y juego de conjunto practicado por estos rivales permite abrigar esperanzas para observar buena confrontación.

Ambos quintetos ingresarán con sus equipos titulares. En la conformación edil reaparecerá Rodolfo Aliaga y en Ingavi José Ger y Marcelo Mercado.

El vencedor, de este compromiso acreditará enormemente sus posibilidades para coronarse campeón del torneo.

GIMNASTAS-CALIXTINOS

Gimnasia y Esgrima ocupa el tercer puesto de la tabla comparativa con 8 unidades, producto de 5 enfrentamientos. San Calixto está último con 5 puntos en otras tantas confrontaciones.

Técnicamente, los del estadio superan ampliamente a los del colegio; por mejor preparación física, valores individuales y juego de conjunto.

Los "mens sana" tienen, en este encuentro, la gran oportunidad para escalar posiciones y reafirmarse en la segunda ubicación.

El quinteto calixtino deberá superar anteriores compromisos si quiere salir de la incómoda situación en que se encuentra.

MINI

Nueva demostración de baloncesto infantil ofrecerán los pequeños canasteros de Naismith.

Será la segunda oportunidad que esto suceda ya que anteriormente dieron muestras de su capacidad y aprendizaje de esta compleja actividad.

TRANSFERENCIA DE CAJAS ES UN HECHO

Buenos Aires, Sd. 12 (AFP). La transferencia del destacado piloto del club Racing y del campeón argentino Agustín Margaleto al Santos del Brasil, es un hecho, afirman

medios deportivos de esta capital. El vicepresidente del Santos, Néstor Pacheco, que llegó ayer a la Argentina, mantuvo una entrevista con Santiago Saccol y otros directivos de Racing, donde fueron sentadas las bases para esa negociación.

Si bien no se indicó oficialmente, se pudo establecer que la transacción se fijó en cuatrocientos mil pesos (cien mil dólares).

GANO INDEPENDIENTE

Buenos Aires, Sd. 12 (AFP). El flamante campeón Metropolitano de fútbol, el conjunto de Independiente derrotó anoche por 2-0 a Allarga en un match anticipado de la segunda fecha del campeonato profesional argentino que se jugará el domingo próximo.

Independiente venció 1-0 al término de la primera etapa.

Este equipo viajó esta tarde a Brasil, para presentarse mañana ante Cruzeiro de Belo Horizonte en la localidad de Erechim, del Estado de Río Grande do Sul.

Los dirigentes de Independiente aprovecharán el viaje para considerar la transferencia de su puntero derecho Raúl Bernao para el Palmeiras de San Pablo.

AREJA AUSTRALIANA GANA TORNEO "OPEN"

Forest Hills, EEUU, 12 (AFP). Las australianas Margaret Court y Nancy Daldon, ganaron el título de dobles damas en los campeonatos "Open" de tenis de Estados Unidos que se disputan en Forest Hills.

En un encuentro que duró cincuenta minutos, las australianas derrotaron a la norteamericana Rosemary Casals y a la cubana Virginia Wade por 6/3, 6/4.

CIRCUITO DE TULLIN SE DISPUTARÁ EN AUSTRIA

Buenos Aires, 12 (ANSA). Gran interés suscita la carrera "Rosa de Oro de Tullin" que se disputará mañana por quinta vez en el circuito de Tullin, Salzburgo-Austria, (2,860 kilómetros), en dos pruebas de 35 vueltas cada una, valdada para la copa de Europa de Fórmula Dos. Los motivos de ese interés son varios: 1) participarán en la competición los mejores pilotos del momento: Ickx, Regazzoni, Bell, Fittipaldi, Hermanos Brambilla, Siffert Reutemann; 2) Se espera ver rebajar el tiempo de un minuto en la vuelta (por el momento el record, con el tiempo de 1:02:0 y un promedio de 166,06 kmh, pertenece a Jackie Stewart) y al desaparecido Jochen Rindt, quien ganó tres veces consecutivas; 3) Probablemente en esta competición se decidirá la victoria final en la Copa de Europa de Fórmula Dos; 4) Se espera ver nuevamente la prueba del BMW de nuevo tipo, con el cual Ickx ganó recientemente el circuito de Salzburgo.

El piloto Jackie Ickx logró su victoria en el "Premio del Festival" de Salzburgo con un BMW de dos motores válvula. La BMW hará correr mañana cuatro máquinas.



MAÑANA PUEDE SER TARDE... DECIDASE HOY MISMO

Destape su CRUSH y venga a cobrar su premio

Nuevos premiados por Orange CRUSH. Con una sola tapa cobraron



- 1.- Sr. Adalid Morales - Rodriguez 520, 1 Radio a Transistores
- 2.- Sra. Ana de Sardón - Calle 20 No. 333 V. Dolores, 1 Plancha Eléctrica
- 3.- Srta. Saine Villarroel - Julio Sánchez 938, 1 Radio a Transistores
- 4.- Sr. William Jáuregui - Fdo. Guachalla 839, 1 Radio a Transistores

Sin sorteos ni concursos le obsequiamos desde 1 Radio Transistor hasta 1 Televisor... y además hermosas pelotas de Foot Ball formando el equipo Brasileño.

**¡¡No espere más y
Destape hoy mismo su CRUSH!!!
¡¡HASTA LA PROXIMA!!!**

EL PLASTICO DE CALIDAD

Hostalen
ARTICULOS
PARA USO DOMESTICO

LITORAL - PROMOCION 50 SE ENFRENTAN HOY EN VOLIBOL

EN PRELIMINARES: "U"-SAETAS Y SAN ANTONIO-LEALTAD

Litoral y Promoción 50 se enfrentarán esta mañana en la penúltima confrontación de la primera rueda del certamen masculino

de volibol, en la cancha anexa del Coliseo.

elencos y el deseo de finalizar la primera ronda en primer lugar.

El partido es de singular atractivo ya que ambos elencos liderizan la competencia y el que gane pasará a comandar la tabla comparativa como único líder.

DAMAS

Universitario y Saetas pueden ofrecer buen partido porque en sus últimos compromisos repuntaron considerablemente.

La "U" está en quinto lugar de la tabla valorativa con 14 puntos en 9 encuentros. Saetas tiene 12 unidades luego de 10 cotejos.

VARONES

Tricolores y bachilleres totalizan 13 unidades en su haber, luego de 7 partidos jugados. Ganaron 6 y perdieron el restante.

Potencialmente, las individualidades ofensivas gravitan fundamentalmente en estos sextetos.

Litoral cuenta con esquema de 4-2. Su mejores atacantes son Carlos Rico, Edwin Kaune y Mario Vélez. En tanto que defendiendo, David Hinojosa constituye un elemento valioso.

Este equipo tendrá en su contra la ausencia de Felipe Carvajal, su mejor rematador, quien se encuentra en el exterior por motivos de estudio.

Promoción, en cambio, hará actuar a Eduardo García que estuvo ausente en los últimos partidos de este equipo pero que últimamente se reincorporó, dando solidez y contundencia al ataque.

Por estos antecedentes el cotejo, es de suponer, será intensamente disputado. A ello se sumará la rivalidad existente entre estos

El conjunto de San Andrés, mejor situado que su ocasional rival, tratará de mejorar posiciones en tanto que Saetas, cuya situación es complicada, ya que sólo un punto lo separa del colero. Olímpic, buscará la victoria para consolidar su permanencia en la división privilegiada del volibol local.

Finalmente, San Antonio, líder absoluto del torneo, con 19 puntos en 10 juegos, cotejara con Lealtad que, en el mismo número de partidos acumuló 16 unidades.

Las antonianas constituyen una de las mejores conformaciones de la competencia y su liderazgo es merecido por cuanto hasta la fecha su producción regular le valió serie de triunfos.

Lealtad ingresó a la competencia con éxito pero, conforme las fechas avanzaron, bajó ostensiblemente su rendimiento.

La jornada se iniciará a las 9.15 horas con el lance entre Universitario-Saetas. A las 10.15 se medirán San Antonio-Lealtad y a las 11 Litoral-Promoción 50.



LOPEZ VIDELA- Es el más reciente picador de Promoción 50. Podría constituirse en importante valor de la conformación bachiller en su lance de hoy.

LLOZA PRESIDE ASOCIACION DE BOWLING LA PAZ

Carlos Lloza fue elegido presidente de la Asociación Departamental de Bowling.

Sus inmediatos colaboradores son: Armando Pagano, vicepresidente; Raúl Gainsborg, secretario; Vlady Plesnar, director técnico; Crisólogo Sanjinés, tesorero; Martha a Díez de Medina y Lidia Correz, vocales.

El acto de posesión se llevó a cabo el lunes, oportunidad en que finalizará el campeonato comunal, de cuyo control se hizo cargo la Asociación.

El directorio tendrá duración en sus funciones por el período 1970-71.

CHEQUEOS MEDICOS COMPLETOS CENTRO MEDICO

Laboratorio de Análisis Clínicos y Bacteriológicos
Electrocardiogramas
Rayos X
Detección de Cáncer
Pruebas de Función: Pulmonar, Gástrica, Cardíaca, Metabólica, etc.

(Medicina, Cirugía, Ginecología)

Av. Mariscal Santa Cruz 1322 (Altos Avianca)

Teléfonos: 53099-53975-54921

RESERVAR HORA

Instrucciones y Consejos Para la Población en Casos de Atentados Terroristas

Ante la proliferación de atentados terroristas, mediante la explosión de bombas de diferente tipo y cargas de dinamita, nuevamente la Policía Nacional se permite recomendar a la población seguir las instrucciones y consejos que a continuación se mencionan para evitar daños personales y materiales.

- Las bombas pueden ser fabricadas desde el tamaño de una alcancilla mediana hasta el tamaño de una cajetilla de cigarrillos.
- Estas bombas pueden ser a mecha lenta y a tiempo.
- Si es a mecha y ella se halla encendida, se debe abandonar el lugar de inmediato y protegerse.
- Si es a tiempo y se perciben los sonidos del funcionamiento del reloj, se debe dar parte a la Policía y se debe abandonar el lugar.
- Si por curiosidad se ha logrado abrir el paquete y en su interior se encontrara pilas de radio o pequeñas baterías, inasa de dinamita y un reloj, fijarse en qué hora está apuntada la manecilla, esa dirección marca la hora de explosión. De acuerdo a estas circunstancias manteniendo serenidad, si Ud. puede desconecte uno de los cables del sistema y de parte de inmediato.
- Cuando encuentren paquetes que hagan presumir la existencia de bombas o explosivos no se deben tocar, alejándose más bien del lugar y dando parte de inmediato a la Policía.
- Si la Policía comunica que existe una bomba en las proximidades de su propiedad, abra puertas y ventanas para disminuir la onda de choque y protéjase como en sismos, debajo de una cornisa, si las circunstancias no le permiten alejarse del lugar.
- Si se observa que alguien ha depositado algún paquete sospechoso en un sitio determinado, identificarlo y si es posible seguirlo hasta el lugar donde penetre para luego dar parte a la Policía.
- Si los terroristas se hallan en vehículos, tomar nota de sus características de estos como ser: color, tipo de vehículo, número de la placa, marca, etc., al igual que la cantidad y clase de ocupantes.
- Cuando haya estallado un explosivo los vecinos o personas que se encuentren en el lugar deben tratar de localizar a los elementos sospechosos o vehículos que circulan por el sector, conservando y protegiendo los residuos del explosivo, en ningún caso se deben acercar demasiado al lugar porque puede ocurrir que de inmediato se produzca una segunda explosión mucho más fuerte que la anterior y que la primera sólo haya servido para atraer a los curiosos o que se destruyan las pruebas que servirán para el esclarecimiento del caso.
- En casos de atentados terroristas por la explosión de bombas, cargas de dinamita, etc., llamar de inmediato a la Policía a los teléfonos —26114 - 29665 - 20700 - 26144— indicando el lugar del hecho y las circunstancias en que se produjo.
- Los centros de atención sanitaria, sean estos oficiales o privados (Hospitales, Clínicas, Policonsultorios) tienen la obligación de dar parte a las autoridades policiales, sobre la atención requerimiento de estos servicios, cuando se traten de personas lesionadas por heridas de armas de fuego, blancas, por explosivos y carcazas.
- La protección y ayuda debe efectuarse mutuamente entre vecinos del barrio de manera que las medidas de seguridad sean recíprocas hasta que llegue la Policía.
- Denunciar a las personas que poseen armas y explosivos, sin temor a las represalias ya que la Policía mantendrá la reserva necesaria.

PREMIOS—

—Las personas que proporcionen a la Policía datos concretos y útiles sobre elementos terroristas se harán acreedores a una gratificación pecuniaria.

La Paz, septiembre de 1970

Seguro Social Universitario CONCURSO DE MERITOS

Se convoca a Concurso de Méritos para la provisión del cargo de Médico Pediatra, con horario de 3 horas diarias de trabajo, debiendo presentar sus documentos en la Secretaría del Seguro Social Universitario; segundo piso del Edificio Central, Av. Villazón 1995, hasta horas 18.00 del día 17 del presente mes.

La Paz, septiembre, 1970.
EL DIRECTORIO

ACCION SOCIAL DE LA PRESIDENCIA DE LA REPUBLICA

Concurso de Méritos

Se invita a Trabajadoras Sociales y Enfermeras, participar en concurso de méritos para la provisión de los siguientes cargos en el Policonsultorio Médico Voluntario.

- 2 Trabajadoras Sociales (tiempo completo)
- 1 Enfermera (medio tiempo)

Condiciones: a) Presentación de Título en Provisión Nacional

b) Curriculum Vitae y otros certificados de trabajo.

Las interesadas deben presentar sus documentos en el Departamento Administrativo de nuestras oficinas hasta el día 14 de septiembre. Calle Presbítero Medina Edif. Handal No. 2491 primer piso.

La Paz, 11 de septiembre de 1970.



PELE. El astro máximo del fútbol se presentará la tarde en la ciudad de Washington, Su escuadra, Santos, cumple una gira por los principales estados del país del norte.

SANTOS DE BRASIL COTEJARA FRENTE AL WASHINGTON DARTS

Washington, 12 (AP).- Los aficionados al fútbol en la zona de Washington tendrán la oportunidad de ver un partido de calidad el próximo día cuando el primer jugador del mundo de fútbol, Pelé, y sus compañeros del Santos, se enfrenten a Washington Darts.

El estadio Robert F. Kennedy de 60.000 asientos ha sido reservado para el encuentro que aquí se conside- ra como una de las principales atracciones del fútbol para esta zona en los recientes años.

Los Darts que luchan por lograr el campeonato de la Liga Norteamericana de Fútbol, han tenido como promedio unos 5.000 aficionados por partido. Los funcionarios del estadio calculan que la concurrencia en el partido contra el Santos será muchas veces ese número.

Después de venir aquí, el Santos ha de jugar el martes 15 contra el club de Chicago, de la Liga Norteamericana de Fútbol, después del partido con Washington Darts, el Santos viajará a Nueva York.

transferencia del guardavallas Agustín Mario Cejas para el conjunto de Pelé.

El acuerdo definitivo, y la firma de los respectivos documentos, probablemente se efectuará mañana.

Cejas, que integra la selección argentina de fútbol, llegó a un acuerdo con los dirigentes del Santos so-

bre los sueldos y premios a cobrar mientras dure su contrato.

El equipo brasileño, por su parte, está obligado a reconocer por escrito que cederá a Cejas a la Selección Argentina a cada vez que le sea solicitado pues de lo contrario la Asociación del Fútbol Argentino (AFA) no otorgará el pase internacional.

NATACION: MEJORARON REGISTROS MUNDIALES

Barcelona, España, 12 (AP).- Nadadores de Alemania Oriental superaron otros dos records mundiales en el campeonato europeo.

Ronald Matthes estableció nueva marca de 2:06.1 en 200 metros de espalda durante las pruebas. Este fue su segundo record mundial en el campeonato.

Cuatro muchachas, encabezadas por Gabriele Wetzko, conquistaron medalla de oro en 4 100 estilo libre con tiempo record mundial de 4:000.8.

El equipo de natación de Alemania del Este estableció aquí el record mundial de postas 4 por 100 libre damas en 4 minutos cero segundos 8 décimos.

La marca fue establecida en el curso de la disputa del Campeonato de Europa. El record anterior había sido establecido por el equipo norteamericano de Santa Clara, en Santa Clara, Estados Unidos, el 7 de julio de 1968, en 4 minutos 1 segundo: cero décimos.

HOY COMIENZA COPA ESPAÑOLA DE FUTBOL

Madrid, Sé. 12 (AFP).- Todo está a punto para que el balón comience a rodar en los terrenos de la primera división. Abrirán fuego el Real Madrid y el Valencia en el Santiago Bernabeu este noche. El domingo tendrá lugar el resto de los encuentros.

El partido entre los muchachos de Miguel Muñoz y de Alfredo di Stefano ha despertado enorme interés tanto en la capital de España como en la ciudad de Turia, desde donde se desplazará al Santiago Bernabeu millares de seguidores para animar a su equipo.

Los dos "once" que saltarán al terreno de juego no se conocen todavía, ya que en ambos hay dudas.

El Atlético de Madrid, otro de los favoritos para llegar a las Palmas de Gran Canaria, completo muchas ganas de confirmar su clase ante la selección. Los locales, faltos de algunos titulares

intentarán frenar con entusiasmo al campeón de liga, en esta primera confrontación.

En San Mames, los "leones" bilbaínos que no andan muy bien en estos comienzos de temporada tendrán que verse con los catalanes de Vic Buckingham, que al parecer tampoco ha iniciado la temporada con buen pie. Ambos equipos cuentan con jugadores de fama, especialmente el Barcelona que ha soltado un buen puñado de millones, para formar la mejor plantilla, o al menos la más cara, y es de esperar una reacción favorable tras los primeros encuentros.

El Sabadell y la Real Sociedad disputarán un encuentro muy reñido al igual que el Español y el Sevilla en el terreno del primero. Elche-Granada es otro de los choques de gran igualdad de fuerzas así como el que se juega en Vigo entre el Celta y el recién ascendido Gijón.

El Zaragoza es el que en teoría tiene el encuentro más claro frente al Málaga, en la Romareda.

SAN LORENZO-RACING JUEGAN POR EL CAMPEONATO GAUCHO

Buenos Aires, Sé. 12 (AFP).- San Lorenzo de Almagro y Racing en el grupo "A" y Estudiantes de La Plata y Boca Juniors en la zona "B" son los cotejos de mayor atracción de la segunda fecha del Campeonato Nacional de fútbol a jugarse el próximo domingo.

En el primer grupo, River Plate subcampeón metropolitano recibirá en su campo a Gimnasia de La Plata, en un cotejo que promete alcanzar asimismo gran relieve.

Chacarita Juniors será local ante San Martín de la provincia de Tucumán,

y Gimnasia y Esgrima de la provincia de Mendoza, sostendrá el clásico del interior del país con Talleres de la Provincia de Córdoba.

En el grupo "B", Banfield recibirá a Rosario Central, mientras que Vélez Sarsfield deberá trasladarse a Mar del Plata, 405 kms al sud de la capital argentina, para cotejar fuerzas con Kimberley.

Finalmente Gimnasia y Esgrima de la norteña provincia de Jujuy se medirá en su reducto con San Martín de San Juan.

Carlos Aro empató con Pace y retuvo cetro sudamericano

MENDOZA, Argentina, 12 (AP).- Carlos Aro retuvo su título de campeón sudamericano de los pesos livianos al empatar en doce asaltos con el campeón argentino Héctor Pace.

Los jurados dieron el empate en fallo dividido, ya que uno de ellos vio ganar a Pace por 117-115; el

otro vio ganador a Aro por 118 - 117 y el tercero decretó igualdad en 117.

La pelea fue muy reñida y pareja y el fallo decretando empate fue aceptado por el público.

Pace, de 60.500 kilos, Aro 61.

Fue el cuarto enfrentamiento entre estos dos pugiles habiendo terminado dos de ellos en empate y ganando uno cada uno de los restantes.

Pace le quitó el título de campeón argentino a Aro en el Luna Park de Buenos Aires en pelea realizada el 9 de noviembre de 1967.

HERNANDEZ CAMPEON

BARCELONA, España, 12 (AFP). El púgil español José Hernández se proclamó aquí campeón de Europa de los super welter, al derrotar al alemán Bernard Piaszkowsky por decisión arbitral en el décimo cuarto asalto de un combate previsto a 15.

VENCIO URTAIN

BARCELONA, 12 (AFP). — El boxeador español José Manuel Ibar "Urtain", campeón europeo de pesos pesados, venció aquí al norteamericano Tony Brown por nocaut en el primer asalto de un combate pactado a diez.

Brown había remplazado a última hora a su compatriota Evert Capeland.

PERDIO CARRERA

BARCELONA, 12 (AFP). — El uruguayo Omar Carrera cayó vencido por nocaut ante el boxeador ganés Bob Allothn en el octavo round de un combate pactado a diez.

El combate, de peso pluma formaba parte de la velada que culminó con la victoria del boxeador sordomudo español José Hernández ante Gerhard Piaszkowsky, por decisión del árbitro.



MAS. El eficiente puntero de River Plate jugará frente a Gimnasia de La Plata en una nueva fecha del torneo argentino. Los adictos al cuadro millonario tienen cifradas esperanzas en el rendimiento de "Piniño", cuya eficiencia está por demás demostrada.

THE STRONGEST IGUALO A DOS CON BONSUCESSO

The Strongest empató con Bonsucesso en dos goles por bando en el partido amistoso jugado ayer en el estadio Hernando Siles bajo el auspicio del Círculo de Periodistas Deportivos de Bolivia.

El match tuvo escenas emocionantes especialmente en la parte final del juego donde el representante aurinegro estuvo a punto de desvelar el tanteador a su favor.

La confrontación se desarrolló en un marco de entera corrección y fue presenciada por más de ocho mil personas que dejaron una recaudación de 98.376 pesos bolivianos.

EL PARTIDO

Las acciones iniciales se caracterizaron por la lentitud impuesta por los dos elencos, particularmente por el visitante que desde el comienzo dosificó el trabajo de su gente.

Este trajín perjudicó al elenco de casa que se contagió de la forma de juego de su contricante olvidando que una de sus cualidades es, precisamente, la velocidad y el juego sin pausas.

Mucho tuvo que ver en el desenvolvimiento de los cuadros el trabajo de los mediocampistas. Los nuestros no estuvieron muy afortunados lo que incidió, indudablemente, en el desempeño del resto. Rolando Vargas y Víctor Romero no reeditaron anteriores presentaciones y permitieron que la iniciativa en ese sector del campo fuera brasileña.

Pese a que el juego en general no fue ofensivo, tanto Bonsucesso, como Strongest, encontraron la forma de llegar hasta el arco adversario a través de algunas incursiones o con tiros de media distancia que originaron situaciones de peligro en ambos pórticos.

Rudinho, en el team visitante, y

Díaz, en el stronguista, fueron figuras destacadas. El primero por que gestó varias incursiones, y el otro porque las culminó.

ALINEACIONES

Los equipos alinearon de la siguiente manera: Strongest: Lafuente (Flores); Maldonado, Gini, Lobo, Iriondo, Vargas, Romero; Nilton, Díaz, Pariente (Morales) (Balmaceda), Bastida, Bonsucesso lo hizo con Pedrinho; Luis Carlos, José Mario, Nilson, Dultra; Jorge Romero, Enrique; Gibira, Rudinho, Jair Pereira, Moirera. Alternaron J arandilh, Fernando, Rodríguez, Paulinho, Silva.

Los goles fueron marcados en el primer tiempo por Jair (B) a los 16' y Díaz (TS) a los 37. En el segundo anotaron Moirera (B) a los 3 y Díaz, nuevamente a los 29.

Dirigió el partido el juez Oscar Ortubé, de buena actuación.

PRELIMINAR

En el match preliminar, por el campeonato oficial de Primera B, Litoral cayó y perdió su condición de invicto ante el conjunto de Diamantes que ganó por la cuenta de uno a cero.



GOL ATIGRADO.- Díaz (en el suelo junto a Lobo y Nilton) empalmó de cabeza un centro de Bastida y decretó la igualdad con Bonsucesso. El "tanque", como siempre, aportó su cuota de gol.

HOY LARGAN PRUEBA "CAMINOS DEL INCA" CUATRO BOLIVIANOS ESTARAN ALLI

Lima, 12 (ANSA).- La décima séptima edición del Gran Premio Nacional de Carretera "Caminos del Inca" se inicia mañana con la participación de treinta y dos máquinas que compitirán en cuatro categorías.

La carrera es posiblemente una de las más difíciles del calendario automovilístico mundial por las irregularidades del terreno y los peligrosos pasajes.

La prueba se inicia en Moyopampa, a unos cuarenta kilómetros de esta capital y se empieza a subir por camino asfaltado rumbo a la serranía, se pasa por Matucana y San Mateo hasta llegar al punto más alto de todo el camino: Anticona, a 100 kms. de Lima y 4.843 metros de altura, por último, después de pasar por La Oroya se llega a Huancayo a 267 kms. de la capital y a 300 metros de altura aproximadamente. En Huancayo se descansa sólo por la tarde para luego emprender una segunda feroz lucha contra la naturaleza al encaminarse rumbo a Ayacucho, para esto se pasa por Culhuas, a 3419 mts. de altura, Izcuchaca, Mantacra Alcoman chay, y por último Huanta para llegar luego a Ayacucho, de aquí se empieza nuevamente a subir hacia Huamina a 4400 mts sobre el nivel del mar, luego Ocos, Chinchero, Andahuaylas, Abancay, Limatambo y Poroy en un incesante subir y bajar entre alturas comprendidas entre los 4000 y 3000 mts.

Después de esto se llega al Cuzco ubicado a 1110 kms de la partida. De aquí nuevamente empiezan las constantes subidas y bajadas pasando por Urcos, Sicuani Ayaviri, Juliaca, Alto Tiroya (el punto más alto de la etapa, 4312 mts.) Chihuata y luego Arequipa a 1767 kms. A partir de este momento termina el camino afirmado de la sierra y comienza el asfalto de la Panamericana en el camino costero hacia Lima, se pasa por Camaña, Chala, Nazca, Ica, Caneite, Chilca y se llega por último a Pucallpa, lugar en donde estará ubicada la meta, 140 kilómetros de Lima.

En esta edición tomará parte el binomio ganador del Rally Londres - México, integrado por el finlandés Hannu Mikkola y el sueco Gunnar Palm, que le darán un mayor atractivo a la prueba.

Asimismo intervendrán los volantes bolivianos Jorge Burgoa, Willy Bendek "Aguilucho" y Dieter Hubner y el argentino Carlos Alvarado.

BOLIVAR TRATARA DE VENCER EN SU COMPROMISO DE ESTA TARDE

"Bolívar tratará de ganar su compromiso frente a Bonsucesso", declaró ayer el técnico académico, Norberto Fernández, al ser consultado su opinión respecto al partido que se sostendrá esta tarde el representante local y el visitante.

Luego de su victoria por el torneo oficial ante Ferroviario, la gente del elenco bolívarista está con la moral muy elevada y con la intención de quedar bien con su hinchada.

La formación del equipo contará en su partido de hoy con el concurso del jugador Remberto Gonzales de Mariscal Santa Cruz, y Víctor Acuña, de Municipal. Estos refuerzos pueden darle más potencialidad al conjunto dada la calidad del jugador militar y del comunal.

El equipo de Bolívar, alineará entonces con Galarza, Vargas, Rojas Luján y Achi; Rada y Costa;

Blacutt, Gonzales, Garay y Gómez Acuña alternaría en cu alquiler instantánea

En el cotejo preliminar, por el torneo de Primera B, Unión Mariscal enfrentará a Mariscal

NACIONAL SIGUE GANANDO EN CAMPEONATO URUGUAYO

Montevideo, 12 (ANSA).- Con goles de los argentinos Artime Mamelli, Nacional logró un merecido triunfo frente a Bella Vista por tres tantos contra dos en encuentros correspondiente al campeonato uruguayo.

El encuentro se disputó en el estadio Centenario y resultó de empate paréjo, anotando para el equipo ganador Artime a los 5 y 17 minutos de juego y Mamelli a los 85 minutos, mientras que para Bella Vista anotaron Retamar a los 29 minutos y Pisano a los 45 minutos de juego.

Esta undécima fecha culminará mañana domingo con los encuentros que sostendrán Peñarol frente a Cerro en la cancha de Cerro Huracán, Buceo como local frente a Liverpool, Racing que recibirá la visita de Sudamerica y River Plate y Rampla en la cancha del primero.

DEPOSITO LEGAL L.F.113-1969

SE INAUGURO SOLEMNEMENTE CONGRESO DE PERIODISTAS



En presencia de principales autoridades gubernamentales y de prensa, anoche se inauguró en el Salón de Honor de la Alcaldía Municipal, el Séptimo Congreso Panamericano de Periodistas Deportivos.

Hicieron uso de la palabra el presidente del Círculo de Periodistas Deportivos de Bolivia, Saúl Abdelnur, el titular Panamericano; Rubén Pereyra, el Ministro de Informaciones; Carlos Carrasco Fernández.

Todos ellos coincidieron en señalar la importancia que tiene para el periodismo Panamericano la realización de este evento.

Seguidamente, el Círculo de Periodistas Deportivos de Chile, por medio de su delegado, Carlos Gonzales, hizo entrega de "El Congreso" al titular del CPDB, Saúl Abdelnur.

Finalmente, el burgomaestre paceño, Hugo Suárez Guzmán ofreció una copa de champagne.

REUNION PRELIMINAR

En horas matinales, la víspera, se llevó a cabo la reunión preparatoria en la que Saúl Abdelnur dio la bienvenida a los congresales.

Por su parte el titular de la Confederación Panamericana, el chileno Rubén Pereyra auguró éxito al conclave.

El ecuatoriano Marco Aurelio Viteri presentó el saludo en nombre de los delegados asistentes.

PROGRAMA PARA HOY

De 9 a 11 horas; Reuniones de trabajo de las Comisiones, en el Salón de Honor del CPDB. Horas 12:30: Almuerzo de los congresales en el Sucre Palace Hotel. Horas 15: Asistencia de los delegados al encuentro de fútbol entre Bolívar - Bonsucesso. Horas 20:30: Cena ofrecida por el CPDB en el restaurante Las Vegas.

En la foto de la izquierda una escena de la sesión preparatoria.